

HYUNDAI

MS 908 DUIP3



NÁVOD K POUŽITÍ / NÁVOD NA POUŽITIE INSTRUKCJA OBSŁUGI / INSTRUCTION MANUAL

**MIKROSYSTEM S USB, MP3, CD, RÁDIEM A PORTEM PRO IPOD
MIKROSYSTEM S USB, MP3, CD, RÁDIOM A PORTOM PRE IPOD
MIKROWIEŻA ZE STACJĄ DOKUJĄCĄ IPODA USB/MP3/CD/RADIO
USB/MP3/CD/RADIO MICRO SYSTEM WITH IPOD DOCKING**



UPOZORNĚNÍ

- 1) **UPOZORNĚNÍ:** Před instalací a provozem přístroje si přečtěte informace na vnější spodní straně týkající se bezpečnosti a elektrické energie.
- 2) **UPOZORNĚNÍ:** Z důvodu zamezení rizika požáru a úrazu elektrickým proudem nevystavujte přístroj dešti ani vlhkosti. Přístroj nesmí být vystaven tekoucí ani kapající vodě a nesmí se na něj stavět žádné předměty naplněné tekutinou, například vázy.
- 3) **UPOZORNĚNÍ:** Baterie (jednotlivá baterie, více baterií nebo souprava baterií) nesmí být vystaveny nadměrnému teplu, například slunečnímu svitu, ohni apod.
- 4) **UPOZORNĚNÍ:** Síťová zástrčka se používá jako odpojovací zařízení a jako taková musí být snadno dostupná.
- 5)  Neviditelné laserové záření, pokud překonáte bezpečnostní západky a otevřete přístroj. Dbejte, abyste nebyli ozáření laserovým paprskem.
- 6) 
 Správná likvidace tohoto produktu. Toto označení znamená, že tento produkt nesmí být v zemích EU likvidován spolu s běžným domovním odpadem. Aby nedošlo ke škodám na životním prostředí nebo lidském zdraví v důsledku nekontrolované likvidace dopadu, předejte produkt zodpovědně k recyklaci, abyste podpořili opětovné použití materiálových zdrojů. Pokud chcete použité zařízení vrátit, použijte systém pro vracení a sběr těchto produktů nebo kontaktujte prodejce, kde jste produkt zakoupili. Mohou tento produkt předat k recyklaci bezpečně pro životní prostředí.
- 7) Na přístroj se nesmějí stavět zdroje otevřeného ohně, například zapálené svíčky.
- 8) Je třeba věnovat pozornost aspektům likvidace baterií, které se týkají životního prostředí.
- 9) Používejte přístroj v mírném klimatu.
- 10) Informace o napětí a další označení jsou na spodní straně přístroje.
- 11) Nadměrný zvukový stress z ušních a hlavových sluchátek může způsobit ztrátu sluchu.
- 12) Síťové připojení přístroje by nemělo být za překážkami a během použití k určenému účelu by mělo být snadno dostupné.
- 13) Pokud chcete zcela vypnout napájení, je třeba vytáhnout síťovou zástrčku přístroje ze zásuvky.

POZOR

V případě nesprávného vložení baterie hrozí její roztržení.
Baterie nahrazujte pouze stejným nebo ekvivalentním typem.

UPOZORNĚNÍ

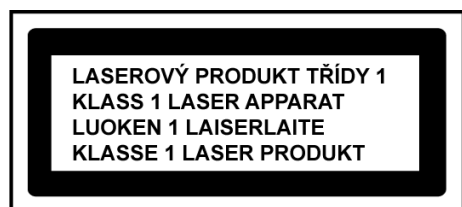
Z DŮVODU ZAMEZENÍ RIZIKA POŽÁRU A ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM NEVYSTAVUJTE PŘÍSTROJ DEŠTI ANI VLHKOSTI.



SYMBOL BLESKU S ŠÍPKOU uvnitř rovnostranného trojúhelníku upozorňuje uživatele na přítomnost nebezpečného napětí bez izolace ve vnitřním prostoru výrobku, které může být natolik vysoké, že představuje riziko úrazu osob elektrickým proudem.

VYKŘIČNÍK uvnitř rovnostranného trojúhelníku se používá k upozornění, že určitá součást musí být z bezpečnostních důvodů nahrazena pouze součástmi specifikovanou v dokumentaci.

K přístroji byl připevněn následující štítek uvádějící správný postup pro práci s laserovým paprskem:



ŠTÍTEK LASEROVÉHO PRODUKTU TŘÍDY 1

Tento štítek je upevněn na místě dle ilustrace a informuje, že přístroj obsahuje laserový komponent.



VAROVNÝ ŠTÍTEK UPOZORŇUJÍCÍ NA ZÁŘENÍ

Tento štítek je umístěn uvnitř přístroje dle ilustrace, aby varoval před další demontáží přístroje. Zařízení obsahuje laser vyzařující laserové paprsky v rámci limitů pro laserový produkt třídy 1.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- 1) **PŘEČTĚTE SI NÁVOD** – Před uvedením přístroje do provozu je třeba přečíst si všechny bezpečnostní a provozní pokyny.
- 2) **USCHOVEJTE NÁVOD** – Bezpečnostní a provozní pokyny by měly být uschovány pro pozdější použití.
- 3) **DODRŽOVÁNÍ UPOZORNĚNÍ** – Je třeba dodržovat veškerá varování na přístroji a v provozních pokynech.
- 4) **DODRŽOVÁNÍ POKYŇŮ** – Je třeba dodržovat veškeré provozní pokyny.
- 5) **VODA A VLHKOST** – Nepoužívejte přístroj v blízkosti vody, například blízko vany, umývadla, kuchyňského dřezu nebo prádelní vany, v blízkosti bazénu nebo ve vlhkém sklepě.
- 6) **VĚTRÁNÍ** – Přístroj musí být umístěn tak, aby jeho stanoviště či poloha nebránila řádnému větrání. Přístroj nestavte na postel, pohovku, rohožku nebo podobný povrch, který může blokovat větrací otvory, ani do zapuštěných prostor, např. do knihovny nebo polic, které mohou bránit proudění vzduchu skrze větrací otvory.
- 7) **TEPLO** – Přístroj musí být umístěn mimo zdroje tepla jako jsou radiátory, kamna či jiná zařízení produkující teplo (včetně zesilovačů).
- 8) **ZDROJ NAPÁJENÍ** – Tento přístroj může být připojen pouze k typu zdroje napájení, který je popsán v provozních pokynech nebo označen na štítku.
- 9) **OCHRANA SÍŤOVÉ ŠŇŮRY** – Elektrické kabely musí být vedeny tak, aby se po nich nešlapalo ani nebyly stlačeny předměty na ně položenými nebo o ně opřenými.
- 10) **ELEKTRICKÉ VEDENÍ** – Venkovní anténa musí být umístěna mimo elektrické vedení.
- 11) **VNIKNUTÍ PŘEDMĚTŮ NEBO TEKUTIN** – Je třeba dbát, aby se do přístroje skrze otvory nedostaly cizí předměty a tekutiny.
- 12) **VAROVÁNÍ PŘED ELEKTRICKÝM STATICKÝM VÝBOJEM** – Pokud displej správně nefunguje nebo nereaguje na ovládací prvky, může to být způsobeno elektrickým výbojem. Vypněte přístroj a vytáhněte jej ze zásuvky. Po několika vteřinách jej znovu zapojte.
- 13) **POŠKOZENÍ VYŽADUJÍCÍ SERVIS** – Servis přístroje by měla provádět kvalifikovaná osoba, pokud:
 - a. Byl poškozen síťový kabel nebo zástrčka.
 - b. Dovnitř přístroje vnikly cizí předměty nebo tekutiny.
 - c. Přístroj byl vystaven dešti.
 - d. Přístroj upadl nebo je poškozena jeho skříň.
 - e. Zdá se, že přístroj nepracuje normálně.
- 14) **SERVIS** – Uživatel by se neměl pokoušet opravovat přístroj nad rámec popsany v návodu. Veškerý servis je třeba přenechat kvalifikovanému servisnímu personálu.

Poznámky:

- a) Znečištěné nebo poškrábané CD může způsobit problémy s přeskokováním.
- b) Pokud dojde k chybě displeje nebo poruše, odpojte síťový kabel a vyjměte všechny baterie. Poté znovu přístroj zapněte.

PŘED UVEDENÍM DO PROVOZU

Poznámky: KOMPAKTNÍ DISKY

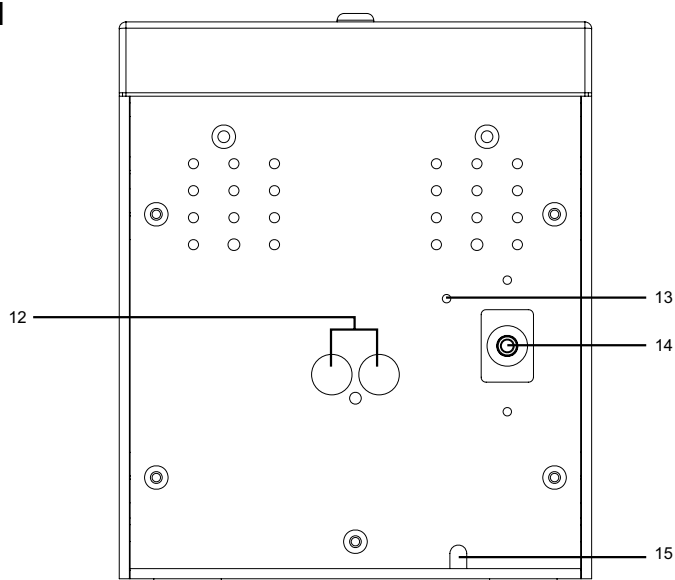
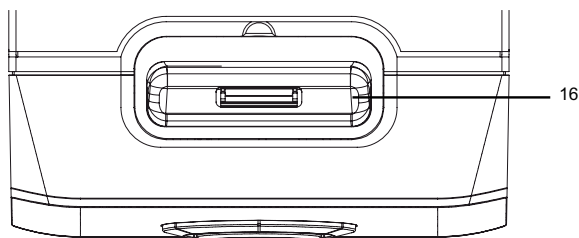
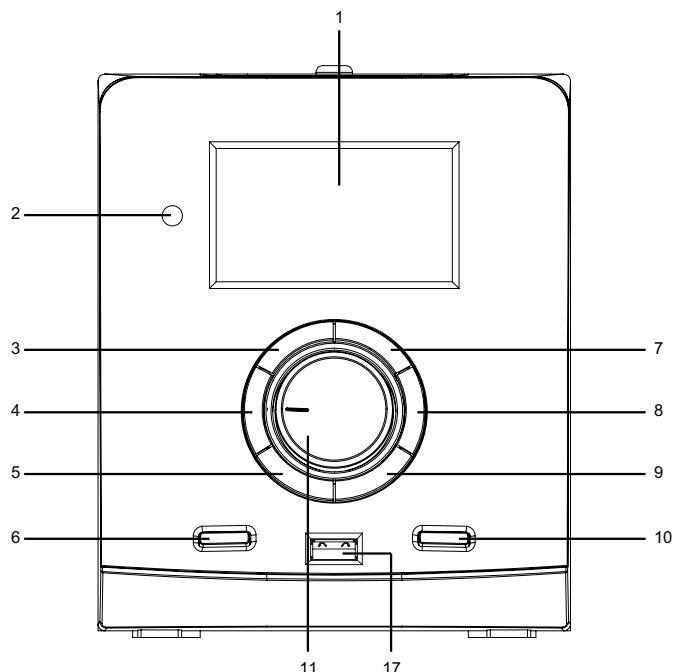
Protože znečištěné, poškozené nebo zkroucené disky mohou poškodit přístroj, je třeba dbát o následující:



- a) Použitelné kompaktní disky. Používejte pouze kompaktní disky s níže uvedeným označením.
- b) Používejte kompaktní disky CD pouze s digitálním zvukovým signálem.

UMÍSTĚNÍ OVLÁDACÍCH PRVKŮ

- 1) DISPLEJ LCD
- 2) DÁLKOVÝ SENZOR
- 3) TLAČÍTKO STOP
- 4) TLAČÍTKO SKIP- (PŘESKOČENÍ VZAD)
- 5) O SLOŽKU NÍŽE
- 6) TLAČÍTKO POHOTOVOSTNÍHO REŽIMU
STANDBY
- 7) TLAČÍTKO PLAY/PAUSE (PŘEHRAVÁNÍ/
PAUZA)
- 8) TLAČÍTKO SKIP+ (PŘESKOČENÍ
VPŘED)
- 9) O SLOŽKU VÝŠE
- 10) TLAČÍTKO FUNCTION (FUNKCE)
- 11) OVLÁDÁNÍ HLASITOSTI
- 12) KONEKTORY REPRODUKTORŮ (LEVÝ/
PRAVÝ)
- 13) ANTÉNA FM
- 14) KONEKTOR EXTERNÍHO VSTUPU AUX-IN
- 15) ELEKTRICKÝ SÍŤOVÝ KABEL
- 16) PORT PRO IPOD A IPHONE
- 17) SLOT PRO USB



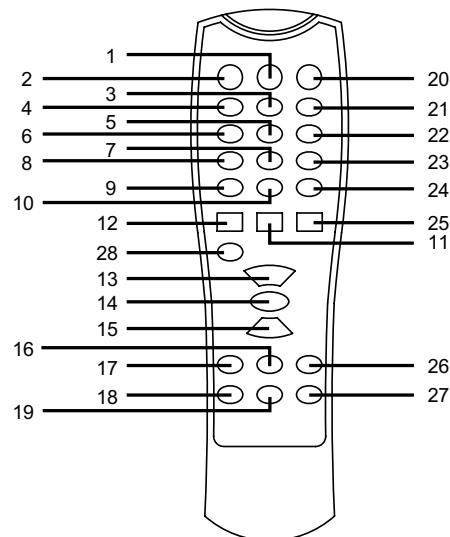
ZDROJ NAPÁJENÍ

NAPÁJENÍ STŘÍDAVÝM PROUDEM

Přístroj můžete napájet zapojením oddělitelného elektrického síťového kabelu do vstupu pro střídavý proud na zadní straně přístroje a do elektrické zásuvky. Zkontrolujte, zda udané napětí vašeho přístroje odpovídá napětí v místní síti.

DÁLKOVÝ OVLADAČ

- 1) HODINY (CLOCK)
- 2) POHOTOVOSTNÍ TLAČÍTKO (STANDBY)
- 3) PŘEDVOLBA- (PRE-DN)
- 4) ČASOVAČ (TIMER)
- 5) PŘISPÁNÍ (SNOOZE)
- 6) VYPNUTÍ PO URČITÉ DOBĚ (SLEEP)
- 7) SLOŽKA + (FOLDER+)
- 8) SLOŽKA - (FOLDER-)
- 9) MONO/STEREO
- 10) INFORMACE (INFO)
- 11) PŘESKOČENÍ ZPĚT (SKIP-)
- 12) OPAKOVÁNÍ (REPEAT)
- 13) ZVÝŠENÍ HLASITOSTI (VOLUME+)
- 14) PŘEHRÁVÁNÍ A PAUZA (PLAY/PAUSE)
- 15) SNÍŽENÍ HLASITOSTI (VOLUME-)
- 16) MENU
- 17) EKVALIZÉR (EQ)
- 18) MENU-
- 19) POTVRZENÍ (ENTER)
- 20) VYPNUTÍ ZVUKU (MUTE)
- 21) PŘEDVOLBA+ (PRE-UP)
- 22) PŘEHRÁNÍ ZAČÁTKŮ (INTRO)
- 23) PAMĚŤ (MEMORY)
- 24) NÁHODNĚ (RANDOM)
- 25) PŘESKOČENÍ VPŘED (SKIP+)
- 26) VOLBA FUNKCE (FUNCTION)
- 27) MENU+
- 28) STOP



INSTALACE BATERIE

Do bateriového prostoru vložte 2 baterie velikosti AAA. Ujistěte se, že jsou baterie vloženy správně, aby nedošlo k poškození dálkového ovladače. Pokud nebudete dálkový ovladač delší dobu používat, vždy baterie vyjměte, protože by mohlo dojít k jejich vytečení a poškození dálkového ovladače.

Poznámky:

- Používejte baterie stejného typu. Nikdy nepoužívejte baterie různých typů najednou.
- Pokud se snižuje vzdálenost mezi dálkovým ovladačem a přístrojem, které je potřebná k tomu, aby dálkový ovladač fungoval, jsou baterie vybité. V takovém případě je vyměňte za nové.

SENZOROVÉ OKÉNKO PŘIJÍMAČE

- I když s dálkovým ovladačem pracujete v rámci jeho účinného dosahu, může být jeho provoz znemožněn, pokud jsou mezi přístrojem a dálkovým ovladačem překážky.
- Pokud s dálkovým ovladačem pracujete blízko jiných zařízení, které generují infračervené záření, nebo pokud se v blízkosti přístroje používá jiný dálkový ovladač využívající infračervené záření, může dojít k nesprávné funkci dálkového ovladače.

POUŽÍVÁNÍ RÁDIA

AUTOMATICKÉ LADĚNÍ

- 1) Přepněte volič funkcí „FUNCTION“ na režim „TUNER“ (Rádio).
- 2) Stiskněte a podržte tlačítko „SKIP+“ nebo „SKIP-“ déle než 3 vteřiny. Spustí se proces automatického ladění.
- 3) Jakmile se naladí stanice, proces se automaticky zastaví a můžete příslušnou stanici poslouchat.

MANUÁLNÍ LADĚNÍ

Slouží k volbě stanic, které nelze naladit automaticky (manuální volba).

Chcete-li naladit kanál manuálně:

- Přeskočte krok 3 ve výše popsaném postupu.
- V kroku 2 se při každém stisknutí tlačítka „SKIP+“ nebo „SKIP-“ (po dobu kratší než 0,5 vteřiny) změní frekvence o daný krok.
FM: v krocích po 0,1 MHz

NASTAVENÍ PŘEDVOLEB PAMĚTI

- 1) Opakujte kroky 1 až 3 postupu AUTOMATICKÉHO LADĚNÍ.
- 2) Proces ukládání do paměti spustíte stisknutím tlačítka „MEMORY“ (Paměť) na dálkovém ovladači.
- 3) Na displeji se zobrazí pořadové číslo paměti a bude blikat „01“.
- 4) Tlačítka „PRE-UP“ nebo „PRE-DN“ na dálkovém ovladači nastavte požadované číslo paměťové předvolby.
- 5) Opětovným stisknutím tlačítka „MEMORY“ na dálkovém ovladači uložíte příslušnou stanici do paměti.
- 6) Po uložení všech stanic můžete pomocí tlačítka „PRE-UP“ nebo „PRE-DN“ na dálkovém ovladači volit čísla předvoleb a poslouchat příslušné stanice.

Poznámky:

V pásmu FM lze uložit až 30 stanic.

MONO / STEREO

Tlačítkem „MONO / ST.“ zvolte vhodnější druh příjmu.

POUŽÍVÁNÍ CD / MP3

VŠEOBECNÝ PROVOZ

PLAY / PAUSE ►||

Stisknutím spustíte přehrávání disku CD / MP3.

Opětovným stisknutím dočasně zastavíte přehrávání CD / MP3.

Dalším stisknutím přehrávání obnovíte.

SKIP + ►► a
SKIP - ◄◄

Stisknutím přeskočíte na další stopu nebo zpět na předchozí stopu.

Při přehrávání tlačítko podržte, dokud nenajdete požadovaný zvukový bod.

STOP ■

Stisknutím zastavíte veškeré operace CD / MP3.

PŘEHRÁVÁNÍ

- 1) Otevřete víko CD a do prostoru pro CD vložte disk CD/MP3 potištěnou stranou nahoru.
- 2) Zavřete dvířka CD.
- 3) Tlačítkem „FUNCTION“ zvolte režim „CD/MP3“.
- 4) Pokud je vložen disk, provede se jeho načtení.
Přehrávání začne automaticky od první stopy.
- 5) Nastavte ovládání hlasitosti „VOLUME“ na požadovanou úroveň.
- 6) Pokud chcete přehrávání dočasně zastavit, stiskněte znovu tlačítko „PLAY/PAUSE“.
- 7) Po dokončení stiskněte tlačítko „STOP“.

VOLBA SLOŽKY

Tlačítka „FOLDER+“ a „FOLDER-“ na dálkovém ovladači zvolte složku (Funkce volby složky je k dispozici, pokud jsou na disku nejméně 2 adresáře/soubory).

POUŽÍVÁNÍ CD / MP3

PROGRAM

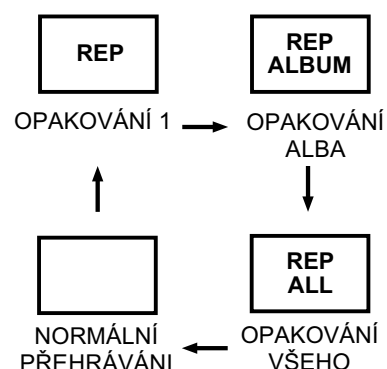
Ujistěte se, že jste před použitím této funkce stiskli tlačítko „STOP“.

- 1) V případě disku CD stiskněte tlačítko „MEMORY“ (Paměť). Displej zobrazí „00 P-01“.
V případě disku MP3 stiskněte tlačítko „MEMORY“ (Paměť). Displej zobrazí „F00 P-01“.
- 2) Tlačítka „SKIP+“ a „SKIP-“ vyberte požadovanou stopu. (V případě MP3 můžete vybrat požadované album tlačítky „FOLDER+“ a „FOLDER -“. Číslo složky potvrdíte stisknutím tlačítka „MEMORY“. Tlačítka „SKIP+“ a „SKIP-“ vyberte požadovanou stopu).
- 3) Opětovným stisknutím tlačítka „MEMORY“ potvrďte požadovanou stopu do paměti programu.
- 4) Opakováním kroků 2 až 3 zadejte do paměti programu další stopy.
- 5) Jakmile jsou naprogramovány všechny požadované stopy, přehrajete disk v naprogramovaném pořadí stop stisknutím tlačítka „PLAY/PAUSE“.
- 6) Naprogramované přehrávání ukončíte dvojím stisknutím tlačítka „STOP“.

OPAKOVÁNÍ

Pokud před přehráváním nebo při přehrávání disku CD/MP3 stisknete tlačítko „REPEAT“, každým stisknutím se přepne funkce opakování následovně:

- 1 – OPAKOVÁNÍ 1
- 2 – OPAKOVÁNÍ ALBA (*POUZE MP3)
- 3 – OPAKOVÁNÍ VŠEHO
- 4 – NORMÁLNÍ PŘEHRÁVÁNÍ



POUŽÍVÁNÍ USB

VŠEOBECNÝ PROVOZ

PLAY / PAUSE ►	Stisknutím spustíte přehrávání z USB. Opětovným stisknutím dočasně zastavíte přehrávání z USB. Opětovným stisknutím přehrávání obnovíte.
SKIP + ►► a SKIP - ◄◄	Stisknutím přeskočíte na další stopu nebo zpět na předchozí stopu. Při přehrávání tlačítko podržte, dokud nenajdete požadovaný zvukový bod.
STOP ■	Stisknutím zastavíte veškeré operace USB.

PŘEHŘÁVÁNÍ

- 1) Připojte zařízení USB do slotu USB.
- 2) Voličem funkcí „FUNCTION“ zvolte režim „USB“.
- 3) Automaticky se načte a přehraje USB.

PROGRAM, OPAKOVÁNÍ

Práce funkcemi PROGRAM a OPAKOVÁNÍM je stejná jako v případě CD/MP3. Viz POUŽÍVÁNÍ CD/MP3.

VSTUP PRO IPOD

VŠEOBECNÝ PROVOZ

PLAY / PAUSE ►	Stisknutím spustíte přehrávání stop v iPodu. Opětovným stisknutím dočasně zastavíte přehrávání z iPodu. Dalším stisknutím přehrávání obnovíte.
SKIP + ►► a SKIP - ◄◄	Stisknutím přeskočíte na další stopu nebo zpět na předchozí stopu. Při přehrávání tlačítko podržte, dokud nenajdete požadovaný zvukový bod.
STOP ■	Stisknutím zastavíte veškeré operace CD / MP3.

PŘEHŘÁVÁNÍ

- 1) Tlačítkem „FUNCTION“ zvolte režim „IPOD“.
- 2) Pokud je zasunut iPod, systém aktivuje komunikaci s iPodem.
- 3) Do iPodu se odešle příkaz k zapnutí, kterým se iPod zapne.
- 4) Poté se odešle příkaz k přehrávání, kterým se automaticky spustí přehrávání iPodu.
- 5) Při stisknutí tlačítka se do iPodu odešle příslušný příkaz.
- 6) Přehrávání se spustí automaticky. Během přehrávání můžete zvolit dostupné funkce (například přehrávání/pauza, přeskočení stopy, rychlý posuv vpřed/vzad, volba menu).

NABÍJENÍ

iPod se nabíjí pomocí portu iPodu.

- V kterémkoliv režimu zapojte přímo přenosný přehrávač iPod do objímky pro nabíjení.

* Nabíjení iPodu / iPhoneu je možné pouze při napájení střídavým proudem. Pokud hostitelský přístroj pracuje na baterie, nelze iPod / iPhone nabíjet.

DALŠÍ FUNKCE

EKVALIZÉR

Stiskněte tlačítko „EQ“ na dálkovém ovladači. Každým stisknutím se funkce ekvalizéru přepne v následujícím pořadí:

- 1 - KLASICKÁ HUDBA
- 2 - ROCK
- 3 - POP
- 4 - DŽEZ
- 5 - NEUTRÁLNÍ (NORMÁLNÍ)

Poznámky:

- Výrobce není v žádném případě odpovědný za to, že půjdou přehrát všechna MP3, a to z důvodu různých podmínek nahrávání, jako je výkon počítače, typ zapisovacího softwaru, vlastnosti média, atd.
- Některá CD-RW nebo CD-R nemusí být možné přehrát z důvodu různých typů disku.

ID-3 TAG (POUZE U MP3)

- 1) Stiskněte tlačítko „INFO“. Na displeji se zobrazí text identifikátoru ID3.
- 2) Po opětovném stisknutí tohoto tlačítka se režim ID3 ukončí.

Poznámka:

Z důvodu různých verzí řešení nemusí zobrazení identifikátoru ID3 fungovat.

ZAČÁTKY

- 1) Stisknutím tlačítka „INTRO“ na dálkovém ovladači přehrajete vždy 10 vteřin každé skladby.
- 2) Opětovným stisknutím tlačítka „INTRO“ obnovíte normální přehrávání.
- 3) Tato funkce není k dispozici při přehrávání programu.

VYPNUTÍ ZVUKU

- 1) Stisknutím tlačítka „MUTE“ vypnete během přehrávání disku zvuk.
- 2) Opětovným stisknutím tlačítka „MUTE“ obnovíte normální přehrávání.

PŘEHRÁVÁNÍ V NÁHODNÉM POŘADÍ

- 1) Při přehrávání disku stiskněte na dálkovém ovladači tlačítko „RANDOM“ (Náhodně). Přístroj bude vybírat a přehrávat stopy v náhodném pořadí.
- 2) Náhodné přehrávání ukončíte opětovným stisknutím tlačítka „RANDOM“.
- 3) Tato funkce není k dispozici při přehrávání programu.

VYPNUTÍ PO URČITÉ DOBĚ

- 1) Stiskněte tlačítko „SLEEP“ na dálkovém ovladači. Displej zobrazí „SLEEP 90“. Znamená to, že po 90 minutách se přístroj automaticky přepne do pohotovostního režimu.
- 2) Dalšími stisky tlačítka „SLEEP“ můžete vybrat dobu automatického vypnutí, a to 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20 a 10 minut.
- 3) Nastavením hodnoty „SLEEP 00“ funkci automatického vypnutí po určité době zrušíte.

AUX IN (VSTUP PRO EXTERNÍ ZAŘÍZENÍ)

Chcete-li poslouchat externí zvukové zařízení připojené pomocí přídavného stereofonního linkového konektoru 3,5 mm, nastavte přepínač funkcí „FUNCTION“ na „AUX“.

- 1) Pomocí stereofonního kabelu 3,5 mm s oběma zasunovacími konci připojte externí zvukové zařízení s konektorem 3,5 mm ke konektoru AUX IN na přední straně přístroje.
- 2) Spusťte přehrávání externího zvukového zařízení. Nastavte hlasitost zvukového zařízení (nenastavujte hlasitost příliš vysoko, aby nedocházelo ke zkreslení). Můžete také nastavit hlasitost na přístroji.
- 3) Ke kontrole funkcí přehrávání použijte ovládací prvky externího zvukového zařízení.

NASTAVENÍ HODIN

- 1) Tlačítkem „STANDBY“ přepněte přístroj do pohotovostního režimu.
- 2) Stiskněte tlačítko „CLOCK“ (Hodiny) a podržte jej několik vteřin, čímž přepnete do režimu nastavení hodin. Displej zobrazí „24H“ a bude blikat.
- 3) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte formát zobrazení času (12 hod. nebo 24 hod.).
- 4) Tlačítkem „CLOCK“ potvrďte formát zobrazení času. Pokud byl zvolen 12hodinový režim, displej zobrazí „AM“ (dopoledne) nebo „PM“ (odpoledne).
- 5) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte hodinu a potvrďte tlačítkem „CLOCK“.
- 6) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte minutu a potvrďte tlačítkem „CLOCK“.

Poznámka:

Protože nastavení hodin probíhá v pohotovostním režimu, displej je potměnlý.

NASTAVENÍ ČASOVAČE

Nastavení časovače je třeba provést až po dokončení nastavení hodin.

- 1) Tlačítkem „STANDBY“ přepněte přístroj do pohotovostního režimu.
- 2) Stisknutím tlačítka „TIMER“ přepněte do režimu nastavení časovače.
- 3) Na displeji se zobrazí „TIMER ON“ (Zapnutí časovače) a AM 12:00 nebo PM 12:00 (pokud je nastaven 12hodinový režim) nebo 00:00 (pokud je nastaven 24hodinový režim).
- 4) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte hodinu a potvrďte tlačítkem „TIMER“.
- 5) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte minutu a potvrďte tlačítkem „TIMER“.
- 6) Na displeji se zobrazí „TIMER OFF“ (Vypnutí časovače) a AM 12:00 nebo PM 12:00, pokud je nastaven 12hodinový režim, nebo 00:00, pokud je nastaven 24hodinový režim.
- 7) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte hodinu a potvrďte tlačítkem „TIMER“.
- 8) Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte minuty a potvrďte tlačítkem „TIMER“.
- 9) Displej zobrazí zdroj vstupu. Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ zvolte zdroj (můžete vybírat mezi CD, USB, KARTOU, iPod nebo Rádio) a volbu potvrďte stisknutím tlačítka „TIMER“.
- 10) Displej zobrazí úroveň hlasitosti. Tlačítky „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte úroveň hlasitosti a volbu potvrďte stisknutím tlačítka „TIMER“.
- 11) Po potvrzení zobrazí displej přístroje čas zapnutí časovače, čas vypnutí časovače, zdroj vstupu a úroveň hlasitosti, a přístroj se přepne do pohotovostního režimu.
- 12) Stisknutím tlačítka „TIMER“ funkci časovače aktivujete nebo deaktivujete.
- 13) Chcete-li nastavit časovač, stiskněte a podržte tlačítko „TIMER“ po dobu 2 vteřin. Přístroj se přepne do režimu časovače. Pokračujte od kroku 4.
- 14) Chcete-li veškeré nastavení časovače zrušit, stiskněte a podržte tlačítko „PLAY/PAUSE“ déle než 5 vteřin. Pokračujte od kroku 2.

PŘISPÁNÍ

Funkci SNOOZE (Přispání) lze použít po dokončení nastavení časovače.

Pokud je časovač zapnut, můžete stisknutím tlačítka „SNOOZE“ na dálkovém ovladači oddálit buzení o dalších 9 minut.

MENU / ENTER / MENU- / MENU+

Tlačítka MENU / ENTER / MENU- / MENU+ jsou určena pouze pro iPod / iPhone.

- Při přehrávání z iPodu / iPhone se stisknutím tlačítka „MENU“ vrátíte zpět do předchozího menu.
- Tlačítkem „ENTER“ můžete provádět volby v menu.
- Na další menu můžete přepínat tlačítky MENU- / MENU+.
- Opětovným stisknutím tlačítka „ENTER“ zvolíte požadované menu nebo stopu.
- Jakmile jsou vybrány všechny požadované stopy, přehrajete je stisknutím tlačítka „ENTER“

TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Rozměry / Hmotnost (NETTO) - Hlavní jednotka: 222x140x165 mm / 1,7 kg
Rozměry / Hmotnost (NETTO) - Reproductory: 160x140x190 mm / 0,9 kg (ks)
Napájení ze sítě 230V/50Hz
Výstupní výkon 2 x 5W

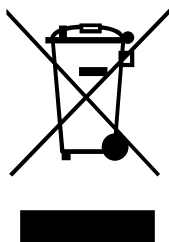


VAROVÁNÍ: NEVYSTAVUJTE SPOTŘEBIČ DEŠTI NEBO VLHKOSTI ABYSTE PŘEDEŠLI VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. VŽDY SPOTŘEBIČ VYPNĚTE ZE ZÁSUVKY KDYŽ JEJ NEPOUŽÍVÁTE NEBO PŘED OPRAVOU. V PŘÍSTROJI NEJSOU ŽÁDNÉ ČÁSTI OPRAVITELNÉ SPOTŘEBITELEM. VŽDY SE OBRACEJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. PŘÍSTROJ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPĚTÍM .

Informace o ochraně životního prostředí

Udělalí jsme to nejlepší pro snížení množství obalů a zajistili jsme jejich snadné rozdělení na 3 materiály: lepenka, papírová drť a roztažený polyetylén. Tento přístroj obsahuje materiály, které mohou být po demontáži specializovanou společností recyklovány. Dodržujte prosím místní nařízení týkající se nakládání s balíci materiály, vybitými bateriemi a starým zařízením.

Likvidace starého elektrozařízení a použitých baterií a akumulátorů



Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo na jeho obalu označuje, že s výrobkem nesmí být nakládáno jako s domácím odpadem. Po ukončení životnosti odevzdejte prosím výrobek nebo baterii (pokud je přiložena) v příslušném místě zpětného odběru, kde bude provedena recyklace tohoto elektrozařízení a baterií. V Evropské unii a v ostatních evropských zemích existují místa zpětného odběru vysloužilého elektrozařízení. Tím, že zajistíte správnou likvidaci výrobku, můžete předejít možným negativním následkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které se mohou v opačném případě projevit jako důsledek nesprávné manipulace s tímto výrobkem nebo baterií či akumulátorem. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodních zdrojů. Z tohoto důvodu prosím nevyhazujte vysloužilé elektrozařízení a baterie/akumulátory do domovního odpadu.

Informace o tom, kde je možné vysloužilé elektrozařízení zdarma odložit, získáte u vašeho prodejce, na obecním úřadě nebo na webu www.asekol.cz. Informace o tom, kde můžete zdarma odevzdat použité baterie nebo akumulátory, získáte také u vašeho prodejce, na obecním úřadě a na webu www.ecobat.cz.

Dovozce zařízení je registrován u kolektivního systému ASEKOL s. r. o. (pro recyklaci elektrozařízení) a u kolektivního systému ECOBAT s. r. o. (pro recyklaci baterií a akumulátorů).

Vyhrazujeme si právo změnit technické specifikace.

Výrobce: HP TRONIC Zlín, spol. s r. o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01

UPOZORNENIE

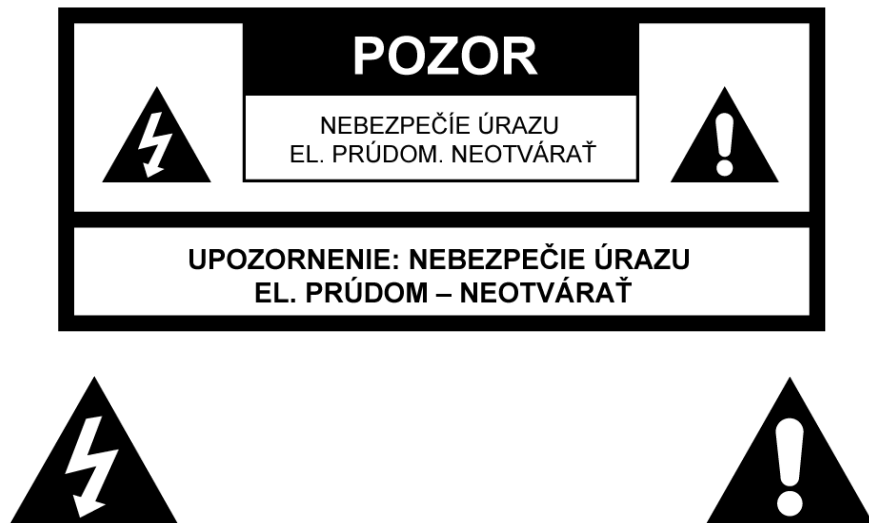
- 1) **UPOZORNENIE:** Pred inštaláciou a prevádzkou prístroja si prečítajte informácie na vonkajšej spodnej strane týkajúce sa bezpečnosti a elektrickej energie.
- 2) **UPOZORNENIE:** Z dôvodu zníženia rizika požiaru a úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte prístroj dažďu ani vlhkosti. Prístroj nesmie byť vystavený kvapkajúcej ani tečúcej vode a nesmú sa na neho stavať predmety naplnené tekutinami, napríklad vázy.
- 3) **UPOZORNENIE:** Batérie (jednotlivé batérie ani sady batérií) nesmú byť vystavené nadmernému teplu, napríklad otvorenému ohňu, slnečnému svitu, a pod.
- 4) **UPOZORNENIE:** Sieťová zástrčka sa používa ako zariadenie na odpojovanie a ako taká musí byť ľahko dostupná.
- 5)  Pozor na neviditeľné laserové žiarenie. Pokiaľ prekonáte bezpečnostné západy a otvoríte prístroj, dbajte na to, aby ste neboli ožiarení laserovým lúčom.
- 6)  Správna likvidácia tohto produktu. Toto označenie znamená, že tento produkt nesmie byť v krajinách EÚ likvidovaný spolu s bežným domovým odpadom. Aby nedošlo ku škodám na životnom prostredí alebo ľudskom zdraví v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu, predajte produkt zodpovedne k recyklácii, aby ste podporili opätovné použitie materiálových zdrojov. Pokiaľ chcete použité zariadenie vrátiť, použite systém pre vrátenie a zber týchto produktov alebo kontaktujte predajcu, kde ste produkt zakúpili. Môžu tento produkt predať k recyklácii bezpečne pre životné prostredie.
- 7) Na prístroj sa nesmú pokladať zdroje otvoreného ohňa, napríklad zapálené sviečky.
- 8) Je treba venovať pozornosť aspektom likvidácie batérii, ktoré sa týkajú životného prostredia.
- 9) Používajte prístroj v miernej klíme.
- 10) Informácie o napätí a ďalšie označenie sú na spodnej strane prístroja.
- 11) Nadmerný zvukový stres z ušných a hlavových slúchadiel môže spôsobiť stratu sluchu.
- 12) Sieťové pripojenie prístroja by nemalo byť za prekážkami a v priebehu používania by malo byť ľahko dostupné.
- 13) Pokiaľ chcete celkom vypnúť napájanie, je treba vytiahnuť sieťovú zástrčku prístroja zo zásuvky.

POZOR

V prípade nesprávneho vloženia batérie hrozí roztrhnutie.
Batériu nahradzujte len rovnakým alebo ekvivalentným typom.

UPOZORNENIE

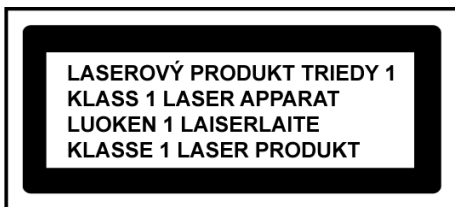
Z DÔVODU ZAMEDZENIA RIZIKA POŽIARU A ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM NEVYSTAVUJTE PRÍSTROJ DAŽŽU ANI VLNKOSTI.



SYMBOL BLESKU SO ŠIPKOU vo vnútri rovnostranného trojuholníka upozorňuje užívateľa na prítomnosť nebezpečného napätia bez izolácie vo vnútornom priestore výrobku, ktoré môže byť natoľko vysoké, že predstavuje riziko úrazu osôb elektrickým prúdom.

VYKRIČNÍK vo vnútri rovnostranného trojuholníka sa používa k upozorneniu, že určitá súčasť musí byť z bezpečnostných dôvodov nahradená len súčasťou špecifikovanou v dokumentácii.

K prístroju bol pripevnený nasledujúci štítok uvádzajúci správny postup pre prácu s laserovým lúčom:



ŠTÍTKO LASEROVÉHO PRODUKTU TRIEDY 1

Tento štítok je upevnený na mieste podľa ilustrácie a informuje, že prístroj obsahuje laserový komponent.



VAROVNÝ ŠTÍTKO UPOZORŇUJÚCI NA ŽIARENIE

Tento štítok je umiestnený vo vnútri prístroja podľa ilustrácie, aby varoval pred ďalšou demontážou prístroja. Zariadenie obsahuje laser vyžarujúci laserové lúče v rámci limitov pre laserový produkt triedy 1.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- 1) **PREČÍTAJTE SI NÁVOD** – Pred uvedením prístroja do prevádzky je treba si prečítať všetky bezpečnostné a prevádzkové pokyny.
- 2) **USCHOVAJTE NÁVOD** – Bezpečnostné a prevádzkové pokyny by mali byť uschované pre neskoršie použitie.
- 3) **DODRŽIAVANIE UPOZORNENÍ** – Je treba dodržiavať všetky varovania na prístroji a v prevádzkových pokynoch.
- 4) **DODRŽIAVANIE POKYNOV** – Je treba dodržiavať všetky prevádzkové pokyny.
- 5) **VODA A VLHKOSŤ** – Nepoužívajte prístroj v blízkosti vody, napríklad blízko vane, umývadla, kuchynského drezu alebo bielizňovej vane, v blízkosti bazénu alebo vo vlhkom sklepe.
- 6) **VETRANIE** – Prístroj musí byť umiestnený tak, aby jeho stanovište či poloha nebránil riadnemu vetraniu. Prístroj nestavte na posteľ, pohovku, rohožku alebo podobný povrch, ktorý môže blokovať vetracie otvory, ani do zapustených priestorov, napr. do knižnice alebo políc, ktoré môžu brániť prúdeniu vzduchu cez vetracie otvory.
- 7) **TEPLO** – Prístroj musí byť umiestnený mimo zdrojov tepla ako sú radiátory, kachle či iné zariadenie produkujúce teplo (vrátane zosilňovačov).
- 8) **ZDROJ NAPÁJANIA** – Tento prístroj môže byť pripojený len k typu zdroja napájania, ktorý je popísaný v prevádzkových pokynoch alebo označený na štítku.
- 9) **OCHRANA SIEŤOVÉJ ŠNÚRY** – Elektrické káble musia byť vedené tak, aby sa po nich nešliapalo, ani aby neboli na nich postavené alebo o ne opreté iné predmety.
- 10) **ELEKTRICKÉ VEDENIE** – Vonkajšia anténa musí byť umiestnená mimo elektrické vedenie.
- 11) **VNIKNUTIE PREDMETOV ALEBO TEKUTÍN** – je treba dbať, aby sa do prístroja cez otvory nedostali cudzie predmety a tekutiny.
- 12) **VAROVANIE PRED ELEKTRICKÝM ŠTATICKÝM VÝBOJOM** – Pokiaľ displej správne nefunguje alebo nereaguje na ovládacie prvky, môže to byť spôsobené elektrickým výbojom. Vypnite prístroj a vytiahnite ho zo zásuvky. Po niekoľkých sekundách ho znovu zapojte.
- 13) **POŠKODENIE VYŽADUJÚCE SERVIS** – Servis prístroja by mala prevádzať kvalifikovaná osoba, pokiaľ:
 - a. Bol poškodený sieťový kábel alebo zástrčka.
 - b. Do vnútra prístroja vnikli cudzie predmety alebo tekutiny.
 - c. Prístroj bol vystavený dažďu.
 - d. Prístroj spadol alebo je poškodená jeho skriňa.
 - e. Zdá sa, že prístroj nepracuje normálne.
- 14) **SERVIS** – Užívateľ by sa nemal pokúšať opravovať prístroj nad rámec popísaný v návode. Akýkoľvek servis je treba prenechať kvalifikovanému servisnému personálu.

Poznámky:

- a) Znečistené alebo poškrabané CD môže spôsobiť problémy s preskakovaním.
- b) Pokiaľ dôjde k chybe displeja alebo poruche, odpojte sieťový kábel a vyberte všetky batérie. Potom znovu prístroj zapnite.

PRED UVEDENÍM DO PREVÁDZKY

Poznámky: KOMPAKTNÉ DISKY

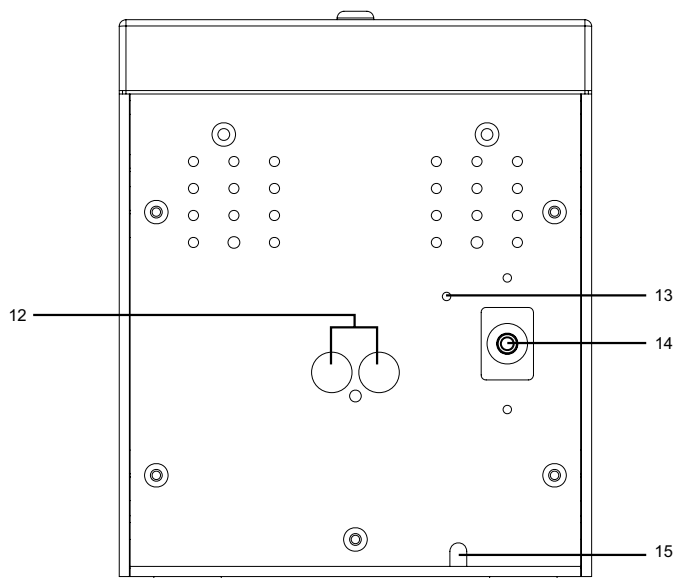
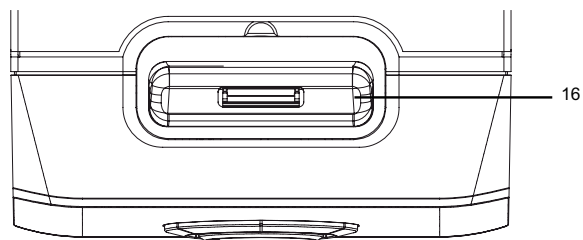
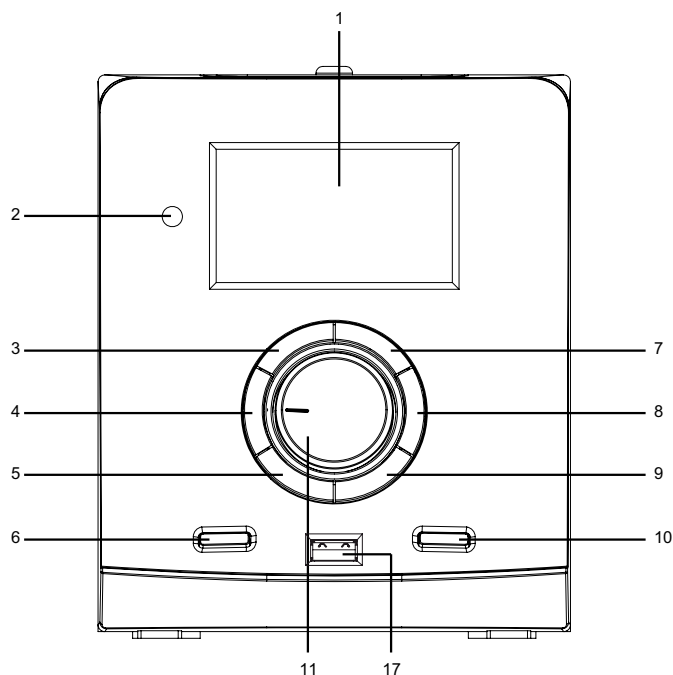
Pretože znečistené, poškodené alebo skrútené disky môžu poškodiť prístroj, je treba dbať o nasledujúce:



- a) Používajte kompaktné disky. Používajte len kompaktné disky s nižšie uvedeným označením.
- b) Používajte kompaktné disky CD len s digitálnym zvukovým signálom.

UMIESTNENIE OVLÁDACÍCH PRVKOV

- 1) DISPLEJ LCD
- 2) DIAL'KOVÝ SENZOR
- 3) Tlačidlo STOP
- 4) Tlačidlo SKIP- (Preskočenie vzad)
- 5) O zložku nižšie
- 6) Tlačidlo pohotovostného režimu STANDBY
- 7) Tlačidlo PLAY/PAUSE (Prehrávanie/ Pauza)
- 8) Tlačidlo SKIP+ (Preskočení vpred)
- 9) O zložku vyššie
- 10) Tlačidlo FUNCTION (Funkcie)
- 11) OVLÁDANIE HLASITOSTI
- 12) KONEKTORY REPRODUKTOROV (ľavý/pravý)
- 13) ANTÉNA FM
- 14) KONEKTOR EXTERNÉHO VSTUPU AUX-IN
- 15) ELEKTRICKÝ SIEŤOVÝ KÁBEL
- 16) PORT PRE IPOD a IPHONE
- 17) SLOT PRE USB



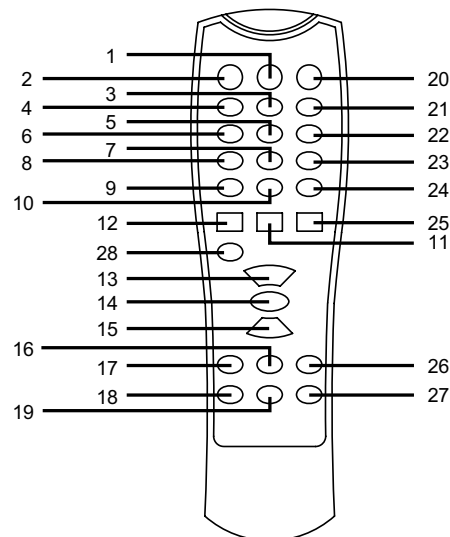
ZDROJ NAPÁJANIA

NAPÁJANIE STRIEDAVÝM PRÚDOM

Prístroj môžete napájať zapojením oddeliteľného elektrického sieťového kábla do vstupu pre striedavý prúd na zadnej strane prístroja a do elektrickej zásuvky. Skontrolujte, či udané napätie vášho prístroja odpovedá napätiu v miestnej sieti.

DIAL'KOVÝ OVLÁDAČ

- 1) Hodiny (CLOCK)
- 2) Pohotovostné tlačidlo (STANDBY)
- 3) Predvoľba- (PRE-DN)
- 4) Časovač (TIMER)
- 5) Prispanie(SNOOZE)
- 6) Vypnutie po určitej dobe (SLEEP)
- 7) Zložka + (FOLDER+)
- 8) Zložka - (FOLDER-)
- 9) MONO/STEREO
- 10) Informácie (INFO)
- 11) Preskočenie späť (SKIP-)
- 12) Opakovanie (REPEAT)
- 13) Zvýšenie hlasitosti (VOLUME+)
- 14) Prehrávanie a pauza (PLAY/PAUSE)
- 15) Zníženie hlasitosti (VOLUME-)
- 16) MENU
- 17) Ekvalizér (EQ)
- 18) MENU-
- 19) Potvrdenie (ENTER)
- 20) Vypnutie zvuku (MUTE)
- 21) Predvoľba+ (PRE-UP)
- 22) Prehranie začiatkov (INTRO)
- 23) Pamäť (MEMORY)
- 24) Náhodné (RANDOM)
- 25) Preskočenie vpred (SKIP+)
- 26) Voľba funkcie (FUNCTION)
- 27) MENU+
- 28) STOP



INŠTALÁCIA BATÉRIE

Do batériového priestoru vložte 2 batérie veľkosti AAA. Uistite sa, že sú batérie vložené správne, aby nedošlo k poškodeniu diaľkového ovládača. Ak nebudete diaľkový ovládač dlhšiu dobu používať, vždy batérie vyberte, pretože by mohlo dôjsť k ich vytečeniu a poškodeniu diaľkového ovládača.

Poznámky:

- Používajte batérie rovnakého typu. Nikdy nepoužívajte batérie rôznych typov naraz..
- Ak sa znižuje vzdialenosť medzi diaľkovým ovládačom a prístrojom, ktoré je potrebná k tomu, aby diaľkový ovládač fungoval, sú batérie vybité. V takom prípade ich vymeňte za nové.

SENZOROVÉ OKIENKO PRIJÍMAČA

- Aj keď s diaľkovým ovládačom pracujete v rámci jeho účinného dosahu, môže byť jej prevádzka znemožnená, ak sú medzi prístrojom a diaľkovým ovládačom prekážky.
- Ak s diaľkovým ovládačom pracujete blízko iných zariadení, ktoré generujú infračervené žiarenie, alebo ak sa v blízkosti prístroja používa iný diaľkový ovládač využívajúci infračervené žiarenie, môže dôjsť k nesprávnej funkcii diaľkového ovládača.

POUŽÍVANIE RÁDIA

AUTOMATICKÉ LADENIE

- 1) Prepnete volič funkcií „FUNCTION“ na režim „TUNER“ (Rádio).
- 2) Stlačte a podržte tlačidlo „SKIP +“ alebo „SKIP-“ dlhšie ako 3 sekundy. Spustí sa proces automatického ladenia.
- 3) Ako náhle sa naladí stanica, proces sa automaticky zastaví a môžete príslušnú stanicu počúvať.

MANUÁLNE LADENIE

Slúži k voľbe staníc, ktoré nemožno naladiť automaticky (manuálna voľba).

Ak chcete naladiť kanál manuálne:

- Preskočte krok 3 vo vyššie popísanom postupe.
- V kroku 2 sa pri každom stlačení tlačidla „SKIP +“ alebo „SKIP-“ (po dobu kratšiu ako 0,5 sekundy) zmení frekvencia o daný krok.
FM: v krokoch po 0,1 MHz

NASTAVENIE PREDVOLIEB PAMÄTE

- 1) Opakujte kroky 1 až 3 postupu AUTOMATICKÉHO LADENIA.
- 2) Proces ukladania do pamäte spustíte stlačením tlačidla „MEMORY“ (Pamäť) na diaľkovom ovládači.
- 3) Na displeji sa zobrazí poradové číslo pamäte a bude blikať „01“.
- 4) Tlačidlami „PRE-UP“ alebo „PRE-DN“ na diaľkovom ovládači nastavte požadované číslo pamäťovej predvoľby.
- 5) Opätovným stlačením tlačidla „MEMORY“ na diaľkovom ovládači uložíte príslušnú stanicu do pamäte.
- 6) Po uložení všetkých staníc môžete pomocou tlačidla „PRE-UP“ alebo „PRE-DN“ na diaľkovom ovládači voliť čísla predvolieb a počúvať príslušné stanice

Poznámky:

V pásme FM možno uložiť až 30 staníc.

MONO / STEREO

Tlačidlom „MONO / ST.“ zvolíte vhodnejší druh príjmu.

POUŽÍVANIE CD / MP3

VŠEOBECNÁ PREVÁDZKA

PLAY / PAUSE ►||

Stlačením spustíte prehrávanie disku CD / MP3.
Opätovným stlačením dočasne zastavíte prehrávanie CD / MP3.
Ďalším stlačením prehrávanie obnovíte.

SKIP + ►► a

Stlačením preskočíte na ďalšiu stopu alebo späť na predchádzajúcu stopu.

SKIP - ◄◄

Pri prehrávaní tlačidlo podržte, dokiaľ nenájdete požadovaný zvukový bod.

STOP ■

Stlačením zastavíte všetky operácie CD / MP3.

PREHRÁVANIE

- 1) Otvorte veko CD a do priestoru pre CD vložte disk CD/MP3 potlačenou stranou nahor.
- 2) Zatvorte dvierka CD..
- 3) Tlačidlom „FUNCTION“ zvolte režim „CD/MP3“.
- 4) Ak je vložený disk, vykoná sa jeho načítanie.
Prehrávanie začne automaticky od prvej stopy.
- 5) Nastavte ovládanie hlasitosti „VOLUME“ na požadovanú úroveň
- 6) Ak chcete prehrávanie dočasne zastaviť, znova stlačte tlačidlo „PLAY / PAUSE“.
- 7) Po dokončení stlačte tlačidlo „STOP“.

VOĽBA ZLOŽKY

Tlačidlami „FOLDER +“ a „FOLDER -“ na diaľkovom ovládači vyberte zložku (Funkcia voľby zložky je k dispozícii, ak sú na disku najmenej 2 adresáre / súbory).

POUŽÍVANIE CD / MP3

PROGRAM

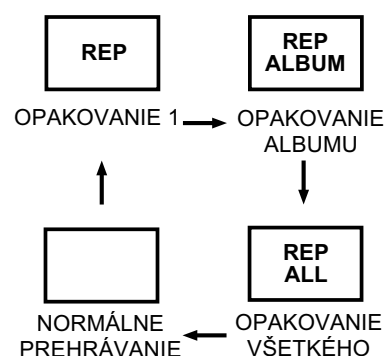
Uistite sa, že ste pred použitím tejto funkcie stlačili tlačidlo „STOP“.

- 1) V prípade disku CD stlačte tlačidlo „MEMORY“ (Pamäť). Displej zobrazí „00 P-01“.
V prípade disku MP3 stlačte tlačidlo „MEMORY“ (Pamäť). Displej zobrazí „F00 P-01“.
- 2) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ vyberte požadovanú stopu. (V prípade MP3 môžete vybrať požadované album tlačidlami „FOLDER+“ a „FOLDER -“. Číslo zložky potvrdíte stlačením tlačidla „MEMORY“. Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ vyberte požadovanú stopu).
- 3) Opätovným stlačením tlačidla „MEMORY“ potvrdíte požadovanú stopu do pamäte programu.
- 4) Opakovaním krokov 2 až 3 zadajte do pamäte programu ďalšie stopy.
- 5) ako náhle sú naprogramované všetky požadované stopy, prehráte disk v naprogramovanom poradí stôp stlačením tlačidla „PLAY/PAUSE“.
- 6) Naprogramované prehrávanie ukončíte dvojitém stlačením tlačidla „STOP“.

OPAKOVANIE

Ak pred prehrávaním alebo pri prehrávaní disku CD/MP3 stlačíte tlačidlo „REPEAT“, každým stlačením sa prepne funkcia opakovania nasledovne:

- 1 – OPAKOVANIE 1
- 2 – OPAKOVANIE ALBUMU (*LEN MP3)
- 3 – OPAKOVANIE VŠETKÉHO
- 4 – NORMÁLNE PREHRÁVANIE



POUŽÍVÁNIE USB

VŠEOBECNÁ PREVÁDZKA

PLAY / PAUSE ►	Stlačením spustíte prehrávanie z USB. Opätovným stlačením dočasne zastavíte prehrávanie z USB. Opätovným stlačením prehrávanie obnovíte.
SKIP + ►► a	Stlačením preskočíte na ďalšiu stopu alebo späť na predchádzajúcu stopu.
SKIP - ◄◄	Pri prehrávaní tlačidlo podržte, dokiaľ nenájdete požadovaný zvukový bod.
STOP ■	Stlačením zastavíte všetky operácie USB.

PREHRÁVANIE

- 1) Pripojte zariadenie USB do slotu USB.
- 2) Voličom funkcií „FUNCTION“ zvolíte režim „USB“.
- 3) Automaticky sa načíta a prehrá USB.

PROGRAM, OPAKOVANIE

Práca funkciami PROGRAM a OPAKOVANIE je rovnaká ako v prípade CD/MP3. Vid' POUŽÍVÁNIE CD/MP3.

VSTUP PRE IPOD

VŠEOBECNÁ PREVÁDZKA

PLAY / PAUSE ►	Stlačením spustíte prehrávanie stôp v iPodu. Opätovným stlačením dočasne zastavíte prehrávanie z iPodu. Ďalším stlačením prehrávanie obnovíte.
SKIP + ►► a	Stlačením preskočíte na ďalšiu stopu alebo späť na predchádzajúcu stopu.
SKIP - ◄◄	Pri prehrávaní tlačidlo podržte, dokiaľ nenájdete požadovaný zvukový bod.
STOP ■	Stlačením zastavíte všetky operácie CD / MP3.

PREHRÁVANIE

- 1) Tlačidlom „FUNCTION“ zvolíte režim „IPOD“.
- 2) Pokiaľ je zasunutý iPod, systém aktivuje komunikáciu s iPodom.
- 3) Do iPodu sa odošle príkaz k zapnutiu, ktorým sa iPod zapne.
- 4) Potom sa odošle príkaz k prehrávaniu, ktorým sa automaticky spustí prehrávanie iPodu.
- 5) Pri stlačení tlačidla sa do iPodu odošle príslušný príkaz.
- 6) Prehrávanie sa spustí automaticky. V priebehu prehrávania môžete zvoliť dostupné funkcie (napríklad prehrávania/pauzy, preskočenia stopy, rýchly posuv vpred/vzad, voľbu menu).

NABÍJANIE

iPod sa nabíja pomocou portu iPodu.

- V ktoromkoľvek režime zapojte priamo prenosný prehrávač iPod do objímky pre nabíjanie.
- * Nabíjanie iPodu / iPhoneu je možné len pri napájaní striedavým prúdom. Pokiaľ hostiteľský prístroj pracuje na batérie, nemožno iPod / iPhone nabíjať.

ĎALŠIE FUNKCIE

EKVALIZÉR

Stlačte tlačidlo „EQ“ na diaľkovom ovládači. Každým stlačením sa funkcia ekvalizéru prepne v nasledujúcom poradí:

- 1 - KLASICKÁ HUDBA
- 2 - ROCK
- 3 - POP
- 4 - DŽEZ
- 5 - NEUTRÁLNY (NORMÁLNY)

Poznámky:

- Výrobca nie je v žiadnom prípade zodpovedný za to, že pôjdu prehrať všetky MP3, a to z dôvodov rôznych podmienok nahrávania, ako je výkon počítača, typ zapisovacieho softwaru, vlastnosti médií, a. t. d.
- Niektoré CD-RW alebo CD-R nemusia byť možné prehrať z dôvodov rôznych typov disku.

ID-3 TAG (LEN U MP3)

- 1) Stlačte tlačidlo „INFO“. Na displeji sa zobrazí text identifikátoru ID3.
- 2) Po opätovnom stlačení tohto tlačidla sa režim ID3 ukončí.

Poznámka:

Z dôvodu rôznych verzií riešení nemusí zobrazenie identifikátoru ID3 fungovať.

ZAČIATKY

- 1) Stlačením tlačidla „INTRO“ na diaľkovom ovládači prehráte vždy 10 sekúnd každej skladby.
- 2) Opätovným stlačením tlačidla „INTRO“ obnovíte normálne prehrávanie.
- 3) Táto funkcia nie je k dispozícii pri prehrávaní programu.

VYPNUTIE ZVUKU

- 1) Stlačením tlačidla „MUTE“ vypnete v priebehu prehrávania disku zvuk.
- 2) Opätovným stlačením tlačidla „MUTE“ obnovíte normálne prehrávanie.

PREHRÁVANIE V NÁHODNOM PORADÍ

- 1) Pri prehrávaní disku stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo „RANDOM“ (Náhodne). Prístroj bude vyberať a prehrávať stopy v náhodnom poradí.
- 2) Náhodné prehrávanie ukončíte opätovným stlačením tlačidla „RANDOM“.
- 3) Táto funkcia nie je k dispozícii pri prehrávaní programu.

VYPNUTIE PO URČITEJ DOBE

- 1) Stlačte tlačidlo „SLEEP“ na diaľkovom ovládači. Displej zobrazí „SLEEP 90“. Znamená to, že po 90 minútach sa prístroj automaticky prepne do pohotovostného režimu.
- 2) Ďalšími stlačeniami tlačidla „SLEEP“ môžete vybrať dobu automatického vypnutia, a to 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20 a 10 minút.
- 3) Nastavením hodnoty „SLEEP 00“ funkciu automatického vypnutia po určitej dobe zrušíte.

AUX IN (VSTUP PRE EXTERNÉ ZARIADENIE)

Ak chcete počúvať externé zvukové zariadenie pripojené pomocou prídavného stereofónneho linkového konektora 3,5 mm, nastavte prepínač funkcií „FUNCTION“ na „AUX“.

- 1) Pomocou stereofónneho kábla 3,5 mm s oboma zasunovacími koncami pripojte externé zvukové zariadenie s konektorom 3,5 mm ku konektoru AUX IN na prednej strane prístroja.
- 2) Spustíte prehrávanie externého zvukového zariadenia. Nastavte hlasitosť zvukového zariadenia (nenastavujte hlasitosť príliš vysoko, aby nedochádzalo ku skresleniu). Môžete tiež nastaviť hlasitosť na prístroji.

- 3) Ku kontrole funkcií prehrávania použite ovládacie prvky externého zvukového zariadenia.

NASTAVENIE HODÍN

- 1) Tlačidlom „STANDBY“ prepnete prístroj do pohotovostného režimu.
- 2) Stlačte tlačidlo „CLOCK“ (Hodiny) a podržte ho niekoľko sekúnd, čím prepnete do režimu nastavenia hodín. Displej zobrazí „24H“ a bude blikať.
- 3) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte formát zobrazenia času (12 hod. alebo 24 hod.).
- 4) Tlačidlom „CLOCK“ potvrdíte formát zobrazenia času. Pokiaľ bol zvolený 12hodinový režim, displej zobrazí „AM“ (doobeda) alebo „PM“ (poobede).
- 5) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte hodinu a potvrdíte tlačidlom „CLOCK“.
- 6) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte minútu a potvrdíte tlačidlom „CLOCK“.

Poznámka:

Pretože nastavenie hodín prebieha v pohotovostnom režime, displej je potmnený.

NASTAVENIE ČASOVAČA

Nastavení časovača je treba previesť až po dokončení nastavení hodín.

- 1) Tlačidlom „STANDBY“ prepnete prístroj do pohotovostného režimu.
- 2) Stlačením tlačidla „TIMER“ prepnete do režimu nastavenie časovača.
- 3) Na displeji sa zobrazí „TIMER ON“ (Zapnutie časovača) a AM 12:00 alebo PM 12:00 (pokiaľ je nastavený 12hodinový režim) alebo 00:00 (pokiaľ je nastavený 24hodinový režim).
- 4) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte hodinu a potvrdíte tlačidlom „TIMER“.
- 5) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte minútu a potvrdíte tlačidlom „TIMER“.
- 6) Na displeji sa zobrazí „TIMER OFF“ (Vypnutie časovača) a AM 12:00 alebo PM 12:00, pokiaľ je nastavený 12hodinový režim, alebo 00:00, pokiaľ je nastavený 24hodinový režim.
- 7) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte hodinu a potvrdíte tlačidlom „TIMER“.
- 8) Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte minúty a potvrdíte tlačidlom „TIMER“.
- 9) Displej zobrazí zdroj vstupu. Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ zvolíte zdroj (môžete vyberať medzi CD, USB, KARTOU, iPod alebo Rádio) a voľbu potvrdíte stlačením tlačidla „TIMER“.
- 10) Displej zobrazí úroveň hlasitosti. Tlačidlami „SKIP+“ a „SKIP-“ nastavte úroveň hlasitosti a voľbu potvrdíte stlačením tlačidla „TIMER“.
- 11) Po potvrdení zobrazí displej prístroja čas zapnutia časovača, čas vypnutia časovača, zdroj vstupu a úroveň hlasitosti, a prístroj sa prepne do pohotovostného režimu.
- 12) Stlačením tlačidla „TIMER“ funkciu časovača aktivujete alebo deaktivujete.
- 13) Ak chcete nastaviť časovač, stlačte a podržte tlačidlo „TIMER“ po dobu 2 sekúnd. Prístroj sa prepne do režimu časovača. Pokračujte od kroku 4.
- 14) Ak chcete všetky nastavenia časovača zrušiť, stlačte a podržte tlačidlo „PLAY/PAUSE“ dlhšie než 5 sekúnd. Pokračujte od kroku 2.

PRISPANIE

Funkciu SNOOZE (Prispanie) možno použiť po dokončení nastavenia časovača.

Pokiaľ je časovač zapnutý, môžete stlačením tlačidla „SNOOZE“ na diaľkovom ovládači oddialiť budenie o ďalších 9 minút.

MENU / ENTER / MENU- / MENU+

Tlačidlá MENU / ENTER / MENU- / MENU+ sú určené len pre iPod / iPhone.

- Pri prehrávaní z iPodu / iPhone sa stlačením tlačidla „MENU“ vrátite späť do predchádzajúceho menu.
- Tlačidlom „ENTER“ môžete prevádzať voľby v menu.
- Na ďalšie menu môžete prepínať tlačidlami MENU- / MENU+.
- Opätovným stlačením tlačidla „ENTER“ zvolíte požadované menu alebo stopu.
- Ako náhle sú vybrané všetky požadované stopy, prehráte ich stlačením tlačidla „ENTER“.

TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Rozmery / Hmotnosť (NETTO) - Hlavná jednotka: 222x140x165 mm / 1,7 kg
 Rozmery / Hmotnosť (NETTO) - Reprodukory: 160x140x190 mm / 0,9 kg (ks)
 Napájanie zo siete 230V/50Hz
 Výstupný výkon 2 x 5W



VAROVANIE: NEVYSTAVUJTE SPOTREBIČ DAŽĎU ALEBO VLHKOSTI, ABY STE PREDIŠLI VZNIKU POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. PRED OPRAVOU ALEBO VŽDY, KEĎ SPOTREBIČ NEPOUŽÍVATE, VYPNITE HO ZO ZÁSUVKY V PRÍSTROJI NIESÚ ŽIADNE ČASTI OPRAVITEĽNÉ SPOTREBITEĽOM. VŽDY SA OBRACAJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. SPOTREBIČ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPÄTÍM.

Informácie o ochrane životného prostredia

Urobili sme to najlepšie pre zníženie množstva obalov a zaistili sme ich jednoduché rozdelenie na 3 materiály: lepenka, papierová drť a roztiahnutý polyetylén. Tento prístroj obsahuje materiály, ktoré môžu byť po demontáži špecializovanou spoločnosťou recyklované. Dodržujte prosím miestne nariadenia týkajúce sa nakladania s baliacimi materiálmi, vybitými batériami a starým zariadením.

Likvidácia starého elektrozariadenia a použitých batérií a akumulátorov



Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstve alebo na jeho obale označuje, že s výrobkom nesmie byť nakladané ako s domácim odpadom. Po skončení životnosti odovzdajte prosím výrobok alebo batériu (ak je priložená) v príslušnom mieste spätného odberu, kde bude vykonaná recyklácia tohto elektrozariadenia a batérií. V Európskej únii a v ostatných európskych krajinách existujú miesta spätného odberu odsúhlaseného elektrozariadenia. Tým, že zaistíte správnu likvidáciu výrobku, môžete predísť možným negatívnym následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré sa môže v opačnom prípade prejaviť ako dôsledok nesprávnej manipulácie s týmto výrobkom alebo batériou, alebo akumulátorom. Recyklácia materiálov prispieva k ochrane prírodných zdrojov. Z tohto dôvodu prosím nevyhadzujte odsúhlasené elektrozariadenie a batérie / akumulátory do domového odpadu.

Informácie o tom, kde je možné vyslúžených elektrozariadení alebo použité batérie alebo akumulátory zadarmo odovzdať, získate u vášho predajcu, na obecnom úrade alebo na webe **www.sewa.sk**.

Dovozca zariadenia je registrovaný u kolektívneho systému SEWA, a. s.
 (pre recykláciu elektrozariadení aj batérií a akumulátorov).

Vyhradzujeme si právo zmeniť technické špecifikácie.

Výrobca: HP TRONIC Zlín, spol. s r. o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01, Česká republika
Výhradný dovozca: ETA - Slovakia, spol s r. o., Stará Vajnorská 8, 831 04, Bratislava 3

OSTRZEŻENIA

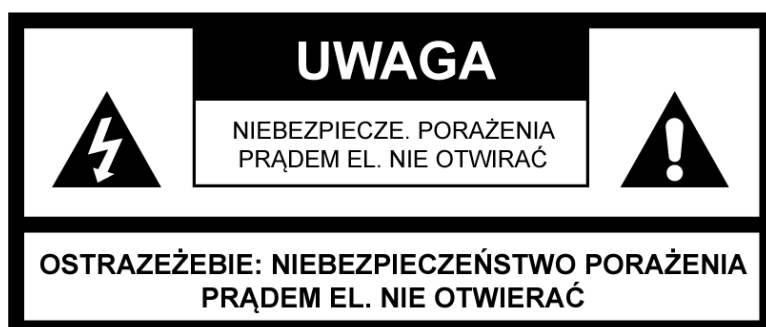
- 1) **UWAGA:** Przed rozpoczęciem użytkowania należy zapoznać się i przestrzegać wszystkich informacji oraz specyfikacji dotyczących bezpieczeństwa oraz zasilania i sieci elektrycznej, zamieszczonych z dołu obudowy.
- 2) **UWAGA:** Aby ograniczyć ryzyko wystąpienia pożaru lub porażenia elektrycznego, nie wolno wystawiać urządzenia na działanie deszczu lub wilgoci. Nie dopuszczać do zachlapania lub zamoczenia urządzenia, nie stawiać na nim żadnych przedmiotów wypełnionych płynami (wazony, kubki etc.)
- 3) **UWAGA:** Nie wystawiać baterii ani akumulatorów na nadmierne oddziaływanie ciepła powodowane przez takie czynniki jak promieniowanie słoneczne, ogień, bliskość źródeł ciepła etc.
- 4) **UWAGA:** Przewód zasilający służy do wyłączania urządzenia, musi w każdej chwili być łatwo dostępny.
- 5)  Sprzęt zawiera laser emitujący promieniowanie laserowe. Otwarcie obudowy grozi narażeniem użytkownika na oddziaływanie niewidzialnego promieniowania laserowego. Należy unikać bezpośredniego kontaktu z wiązką promieni laserowych.
- 6)  Zużytego czy uszkodzonego urządzenia nie wyrzucać razem z odpadami gospodarczymi. Urządzenie takie należy dostarczyć do sprzedawcy lub do wyspecjalizowanego punktu zbiórki odpadów tego typu. W ten sposób zapewni się utylizację urządzenia zgodną z zasadami ochrony środowiska. Szczegółowe informacje o punktach zbierania zużytych urządzeń elektrycznych można uzyskać u władz lokalnych.
- 7) Nie umieszczać na urządzeniu żadnych źródeł otwartego płomienia (np. zapalonych świeczek)
- 8) Przy wyrzucaniu baterii należy zwrócić uwagę na środowiskowe i prawne aspekty utylizacji takich przedmiotów.
- 9) Urządzenia można używać w klimacie umiarkowanym.
- 10) Oznaczenia i tabliczka znamionowa znajdują się na spodzie urządzenia.
- 11) **UWAGA:** Nadmierne natężenie dźwięku przy słuchaniu za pomocą słuchawek może spowodować uszkodzenie słuchu.
- 12) Przewód zasilający nie może być blokowany i musi być do niego łatwy dostęp podczas użytkowania urządzenia.
- 13) Aby całkowicie przerwać zasilanie, należy odłączyć przewód zasilający od gniazda sieci elektroenergetycznej.

UWAGA

W przypadku nieprawidłowego zamontowania baterii istnieje ryzyko wybuchu.
Baterie wymieniać wyłącznie na identyczny typ, zgodny z oznaczeniami w instrukcji.

OSTRZEŻENIA

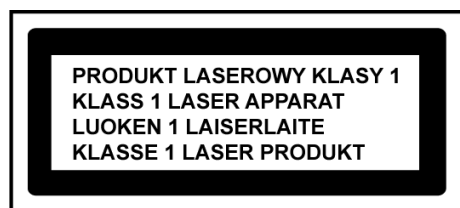
ABY ZAPOBIEC WYSTĄPIENIU RYZYKA POŻARU LUB PORAŻENIA ELEKTRYCZNEGO, NIE WYSTAWIAĆ URZĄDZENIA NA DZIAŁANIE DESZCZU I WILGOCI.



SYMBOL BŁYSKAWICY ZE STRZAŁKĄ - w trójkącie równobocznym służy ostrzeżeniu użytkownika przed obecnością wewnątrz produktu niebezpiecznych, nieizolowanych elementów pod napięciem, które może być wystarczająco wysokie by powodować ryzyko porażenia człowieka.

SYMBOL WYKRZYKNIKA w trójkącie równobocznym, służy zwróceniu uwagi użytkownika na fakt, że instrukcja obsługi zawiera bardzo istotne dla bezpieczeństwa informacje dotyczące obsługi, utrzymania i serwisowania urządzenia.

Do urządzenia zostały przymocowane poniższe etykiety, wskazujące sposób postępowania w pracy z wiązką laserową:



ETYKIETA CLASS 1 LASER PRODUCT

etykieta ta informuje, że urządzenie zawiera część laserową (Klasa 1 - lasery które są bezpieczne w racjonalnych warunkach pracy).



ETYKIETA OSTRZEGAWCZA INFORMUJĄCA O PROMIENIOWANIU LASEROWYM

ostrzega przed znajdującym się w środku urządzenia źródłem promieniowania. Sprzęt zawiera laser emitujący promieniowanie laserowe zgodne z limitami dla produktów laserowych klasy 1.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

- 1) **PRZECZYTAĆ INSTRUKCJE** – przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy przeczytać wszystkie instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i użytkowania.
- 2) **ZACHOWAĆ INSTRUKCJE** – zachować wszystkie instrukcje, mogą się przydać w przyszłości.
- 3) **ZWRÓCIĆ UWAGĘ NA OSTRZEŻENIA** – stosować się do wszystkich ostrzeżeń umieszczonych zarówno na urządzeniu jak i w jego instrukcjach.
- 4) **PRZESTRZEGAĆ INSTRUKCJI** – należy ściśle przestrzegać wszystkich instrukcji.
- 5) **WODA I WILGOĆ** – urządzenie nie może być używane w pobliżu wody, na przykład niedaleko prysznica, umywalki, zlewu kuchennego, mokrego prania a także na basenie czy w wilgotnej piwnicy.
- 6) **WENTYLACJA** – urządzenie powinno być ustawione tak, żeby nie było żadnych przeszkód w prawidłowej jego wentylacji. Nie stawiać na łożku, sofie, dywanie lub innych miękkich powierzchniach, które mogą zablokować otwory wentylacyjne ani nie umieszczać w zabudowanych meblach (meblościanka, szafka etc.), które zakłócałyby przepływ powietrza do wlotów w urządzeniu.
- 7) **CIEPŁO** – urządzenie powinno znajdować się z daleka od takich źródeł ciepła takich jak grzejniki, piecyki lub inne tego typu urządzenia (włączając w to wzmacniacze), które wytwarzają ciepło.
- 8) **ZASILANIE** – podłączać urządzenie wyłącznie do sieci o parametrach opisanych w instrukcji lub zaznaczonych na urządzeniu.
- 9) **OCHRONA PRZEWODU ZASILAJĄCEGO** – przewód zasilania powinien być ułożony tak, żeby nie można było go zdeptać ani też przytrzasnąć przedmiotami stawianymi przy lub naprzeciwko urządzenia.
- 10) **LINIE ELEKTRYCZNE** – antena zewnętrzna powinna znajdować się z dala od linii elektroenergetycznych.
- 11) **ZALANIE LUB WRZUCENIE PRZEDMIOTÓW DO URZĄDZENIA** – należy zwrócić uwagę by do otworów w obudowie urządzenia nie dostały się żadne przedmioty ani płyny.
- 12) **UWAGA NA ŁADUNKI ELEKTROSTATYCZNE** – z powodu wyładowań elektrostatycznych urządzenie może nie pracować prawidłowo lub nie reagować na próby wykonywania jakichkolwiek działań. Należy wówczas wyłączyć urządzenie, odłączyć je z sieci zasilania i poczekać kilka sekund przed ponownym włączeniem.
- 13) **USZKODZENIA WYMAGAJĄCE NAPRAWY SERWISOWEJ** – urządzenie powinno być serwisowane przez kompetentnych serwisantów gdy:
 - a. wystąpiło uszkodzenie wtyczki lub przewodu zasilania.
 - b. do urządzenia dostały się jakieś przedmioty lub płyny.
 - c. urządzenie było poddane działaniu deszczu.
 - d. urządzenie zostało upuszczone lub została uszkodzona jego obudowa.
 - e. urządzenie nie działa w normalny sposób.
- 14) **NAPRAWY** – użytkownik nie może podejmować prób napraw i konserwacji urządzenia, oprócz tych które zostały wymienione w instrukcji. Wszystkie pozostałe naprawy powinny zostać zlecone wyłącznie uprawnionym pracownikom serwisu.

Uwagi:

- a) Brudne lub porysowane płyty CD mogą być przyczyną problemów ze “skakaniem” dźwięku. Wyczyścić lub wymienić płytę.
- b) Jeśli pojawi się informacja o błędzie lub urządzenie będzie działało wadliwie, należy odłączyć przewód zasilania i wyjąć wszystkie baterie. Następnie ponownie włączyć urządzenie do prądu.

PRZED ROZPOCZĘCIEM UŻYTKOWANIA

Uwagi: DOTYCZY PŁYT CD.

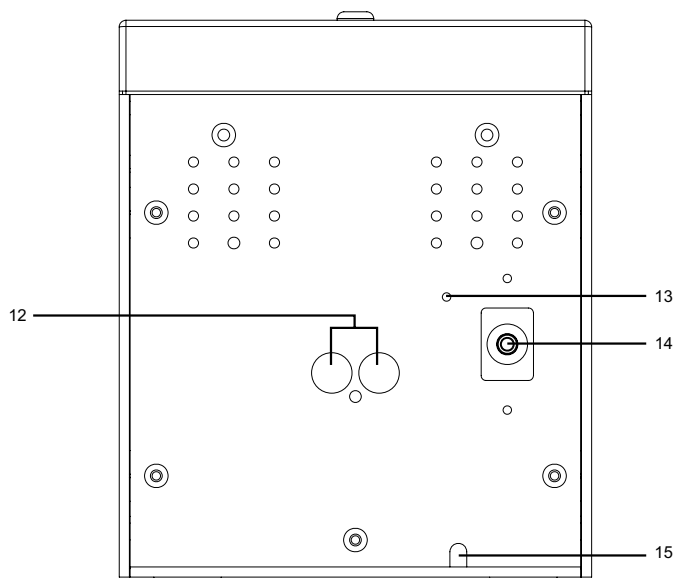
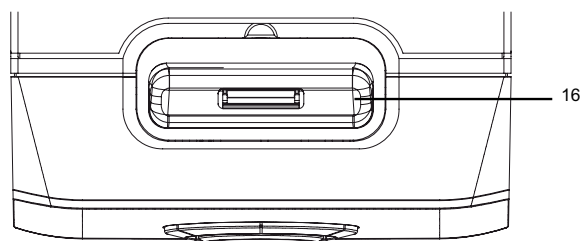
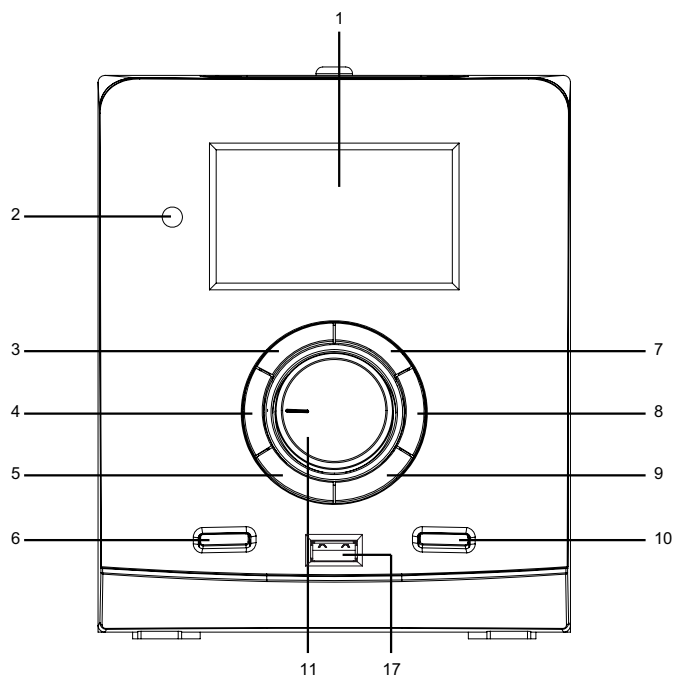
Ponieważ brudne i porysowane płyty mogą uszkodzić urządzenie, należy zadbać o to by:



- a) Płyty nadawały się do użytku. Korzystać wyłącznie z płyt oznaczonych symbolem widocznym poniżej.
- b) Korzystać z płyt CD zawierających wyłącznie cyfrowy zapis audio.

ELEMENTÓW STERUJĄCYCH

- 1) WYŚWIETLACZ LCD
- 2) CZUJNIK ZDALNEGO STEROWANIA
- 3) STOP
- 4) SKIP –
- 5) FOLDER W DÓŁ
- 6) STANDBY
- 7) PLAY / PAUSE
- 8) SKIP +
- 9) FOLDER W GÓRĘ
- 10) WYBÓR FUNKCJI
- 11) REGULACJA GŁOŚNOŚCI
- 12) GNIAZDA GŁOŚNIKÓW (L / R)
- 13) ANTENA FM
- 14) AUX IN
- 15) KABEL ZASILANIA
- 16) STACJA DOKUJĄCA IPOD / IPHONE
- 17) GNIAZDO USB

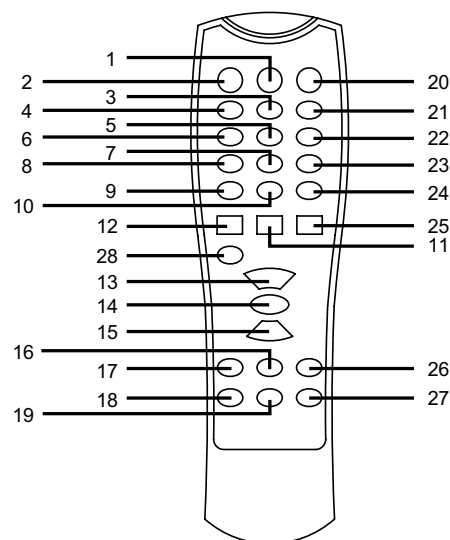


ZASILANIE Z SIECI

Urządzenie można zasiląć wkładając odłączalny kabel do gniazda zasilania znajdującego się z tyłu urządzenia i podłączając go do ściennego gniazda elektrycznego. Przed wykonaniem tej czynności należy sprawdzić, czy napięcie zasilania urządzenia jest zgodne z napięciem w lokalnej sieci elektrycznej.

PILOT

- 1) ZEGAR
- 2) STANDBY
- 3) PRE - DN
- 4) TIMER
- 5) DRZEMKA
- 6) TRYB UŚPIENIA
- 7) FOLDER +
- 8) FOLDER -
- 9) MONO / ST.
- 10) INFO
- 11) SKIP -
- 12) POWTARZANIE
- 13) GŁOŚNOŚĆ +
- 14) PLAY/PAUSE GŁOŚNOŚĆ -
- 15) MENU
- 16) EQ
- 17) MENU DN
- 18) ENTER
- 19) MUTE
- 20) PRE-UP
- 21) INTRO
- 22) PAMIĘĆ
- 23) LOSOWO
- 24) SKIP +
- 25) WYBÓR FUNKCJI
- 26) WYŻSZE MENU
- 27) STOP



INSTALACJA BATERII

Włożyć 2 baterie AAA (małe paluszki) do przegrody na baterie. Należy zwrócić uwagę na prawidłowe (zgodne z oznaczeniami polaryzacji) włożenie baterii, w innym wypadku pilot może zostać uszkodzony. W przypadku, gdy pilot nie jest użytkowany przez dłuższy czas, należy wyjąć z niego baterie, aby uniknąć ich wycieku i uszkodzenia pilota.

Uwagi:

- Używać baterii tego samego typu. Nigdy nie łączyć różnych typów baterii.
- Konieczność zmniejszenia dystansu pomiędzy odbiornikiem a pilotem oznacza, że baterie się wyczerpują. Należy wówczas wymienić je na nowe.

CZUJNIK ZDALNEGO STEROWANIA

- Nawet gdy operujemy pilotem w odpowiedniej odległości od urządzenia, mogą wystąpić zakłócenia w komunikacji. Przyczyną problemów są przeszkody pomiędzy pilotem i urządzeniem (przedmioty, pył etc.).
- Pilot może działać nieprawidłowo, jeśli znajduje się w pobliżu urządzeń generujących promieniowanie podczerwone lub jeśli w pobliżu jest używany inny pilot na podczerwień.

OBSŁUGA RADIA

STROJENIE AUTOMATYCZNE

- 1) Ustawić przełącznik „FUNCTION” w pozycji „TUNER”.
- 2) Nacisnąć i przytrzymać przycisk „SKIP +” lub „SKIP-” przez 3 sekundy, by rozpocząć proces strojenia automatycznego.
- 3) Po zakończeniu strojenia, urządzenie zatrzyma się automatycznie i będzie można słuchać wybranej stacji.

STROJENIE RĘCZNE

Służy wyszukiwaniu tych stacji, które nie mogły zostać znalezione podczas strojenia automatycznego.

Aby wyszukać stację ręcznie:

- Pomiąć pkt. 3 w powyższej procedurze
- W pkt. 2 nie przytrzymywać przycisków „SKIP +” lub „SKIP-”, tylko krótko naciskać. Każde krótkie naciśnięcie przycisku „SKIP +” lub „SKIP-” (0,5 sekundy lub krócej) powoduje zmianę częstotliwości FM o 0,1 MHz.

ZAPISYWANIE STACJI W PAMIĘCI

- 1) Powtórzyć kroki 1-3 procedury strojenia automatycznego.
- 2) Nacisnąć przycisk „MEMORY” na pilocie, by rozpocząć proces zapisywania w pamięci.
- 3) Na wyświetlaczu pojawi się kolejny numer w pamięci i zacznie migać komunikat „01”.
- 4) Naciskając przycisk „PRE-UP” lub „PRE-DN” na pilocie, by określić ustawiony numer żądanej stacji.
- 5) Ponownie nacisnąć przycisk „MEMORY” na pilocie by zapisać wybraną stację.
- 6) Po ustawieniu wszystkich stacji nacisnąć przycisk „PRE-UP” lub „PRE-DN” na pilocie.

Informacja:

Można zapisać w pamięci do 30 stacji FM.

ODBIERANIE SYGNAŁU MONO / STEREO

Naciskać przycisk „MONO/ST.”, by osiągnąć najlepszą jakość dla danej częstotliwości.

FUNKCJE ODTWARZACZA CD / MP3

DZIAŁANIA PODSTAWOWE

PLAY / PAUSE ►	Nacisnąć by rozpocząć odtwarzanie dysku CD / MP3. Nacisnąć ponownie by czasowo wstrzymać odtwarzanie. Nacisnąć ponownie by odtwarzać dalej.
SKIP + ►►I oraz SKIP - I◄◄	Nacisnąć by przejść do utworu następnego lub poprzedniego. Nacisnąć i przytrzymać w czasie odtwarzania aż do znalezienia żądanego miejsca utworu.
STOP ■	Nacisnąć by zakończyć wszystkie operacje CD / MP3.

ODTWARZANIE

- 1) Otworzyć kieszeń CD i włożyć dysk CD / MP3, stroną zadrukowaną do góry.
- 2) Zamknąć kieszeń CD.
- 3) Naciskać przycisk „FUNCTION” by wybrać funkcję „CD / MP3”.
- 4) Po włożeniu płyty urządzenie odczytuje ją.
Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie od pierwszego utworu.
- 5) Ustawić głośność przy pomocy pokrętła „VOLUME”.

- 6) Nacisnąć przycisk PLAY / PAUSE by czasowo wstrzymać odtwarzanie.
- 7) Nacisnąć przycisk STOP by zakończyć odtwarzanie.

WYBÓR FOLDERU

Naciskać przycisk "FOLDER +" lub "FOLDER -" by wybrać folder (funkcja działa wyłącznie w przypadku płyt, na których znajdują się przynajmniej 2 foldery/pliki).

PROGRAMOWANIE LISTY ODTWARZANIA

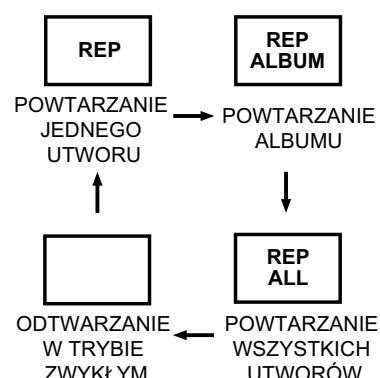
Przed rozpoczęciem tworzenia listy należy zakończyć inne operacje wciskając STOP.

- 1) Płyta CD: Nacisnąć przycisk „MEMORY”, na wyświetlaczu pojawi się komunikat “00 P-01”.
Płyta MP3: Nacisnąć przycisk „MEMORY”, na wyświetlaczu pojawi się komunikat “F00 P-01”.
- 2) Wybrać żądany utwór używając przycisków SKIP + lub SKIP - (w przypadku płyty MP3 wybrać żądany album za pomocą przycisku “FOLDER +” lub “FOLDER -”. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat “T00”, wybrać żądany utwór używając przycisków SKIP + lub SKIP -).
- 3) Ponownie wcisnąć przycisk „MEMORY” by zapisać w pamięci wybrany utwór.
- 4) Powtarzać punkty 2 i 3 by programować kolejne utwory w pamięci.
- 5) Po utworzeniu pełnej listy utworów, nacisnąć przycisk PLAY / PAUSE by rozpocząć odtwarzanie w zaprogramowanej kolejności.
- 6) Dwukrotnie nacisnąć STOP by zakończyć odtwarzanie zaprogramowanej listy.

TRYB POWTARZANIA

Nacisnąć przycisk „REPEAT” w trakcie odtwarzania płyty CD / MP3, każde kolejne naciśnięcie zmienia tryb jak pokazano poniżej:

- 1) REPEAT 1 - POWTARZANIE JEDNEGO UTWORU
- 2) REPEAT ALBUM - POWTARZANIE ALBUMU
(TYLKO PŁYTY MP3)
- 3) REPEAT ALL - POWTARZANIE WSZYSTKICH UTWORÓW
- 4) ODTWARZANIE W TRYBIE ZWYKŁYM



OBSŁUGA USB

PLAY / PAUSE ►||

Nacisnąć by rozpocząć odtwarzanie z urządzenia USB
Nacisnąć ponownie by czasowo wstrzymać odtwarzanie.
Nacisnąć ponownie by odtwarzać dalej.

SKIP + ►►I oraz
SKIP - ◄◄I

Nacisnąć by przejść do utworu następnego lub poprzedniego.
Nacisnąć i przytrzymać w czasie odtwarzania aż do znalezienia
żądanego miejsca utworu.

STOP ■

Nacisnąć by zakończyć wszystkie operacje USB.

ODTWARZANIE

- 1) Podłączyć urządzenie USB do gniazda USB.
- 2) Ustawić przełącznik „FUNCTION” w pozycji „USB”.
- 3) Odtwarzanie z pamięci USB rozpocznie się.

PROGRAMOWANIE, TRYB ODTWARZANIA

Funkcje programowania listy odtwarzania oraz trybu odtwarzania są identyczne jak w przypadku odtwarzania z CD / MP3. Przy korzystaniu z nich należy stosować się do instrukcji dotyczących działania trybu CD/MP3.

STACJA DOKUJĄCA IPODA

DZIAŁANIA PODSTAWOWE

PLAY / PAUSE ►	Nacisnąć by rozpocząć odtwarzanie z odtwarzacza iPod Nacisnąć ponownie by czasowo wstrzymać odtwarzanie. Nacisnąć ponownie by odtwarzać dalej.
SKIP + ►►I oraz SKIP - I◄◄	Nacisnąć by przejść do utworu następnego lub poprzedniego. Nacisnąć i przytrzymać w czasie odtwarzania aż do znalezienia żądanego miejsca utworu.
STOP ■	Nacisnąć by zakończyć wszystkie operacje odtwarzacza iPod.

ODTWARZANIE

- 1) Naciskać przycisk „FUNCTION” by wybrać funkcję „iPod”.
- 2) Po podłączeniu iPoda urządzenie zainicjuje komunikację z odtwarzaczem.
- 3) Do iPoda zostanie wysłane polecenie „ON”, by włączyć urządzenie.
- 4) Następnie zostanie wysłane polecenie „PLAY” by automatycznie rozpocząć odtwarzanie.
- 5) Po naciśnięciu przycisków do iPoda zostaną wysłane polecenia odpowiadające tym przyciskom.
- 6) Odtwarzanie rozpocznie się automatycznie od pierwszego utworu. W trakcie odtwarzania używać dostępnych funkcji (play/pause, przenoszenie się do kolejnych lub poprzednich utworów, przewijanie w przód i w tył, wybór menu).

ŁADOWANIE

Przy pomocy stacji dokującej można ładować iPoda.

- W dowolnym trybie podłączyć iPoda bezpośrednio do stacji dokującej, by rozpocząć ładowanie.
- * Ładowanie jest możliwe wyłącznie gdy urządzenie zasilane jest z sieci elektrycznej. Nie ma możliwości ładowania z urządzenia zasilanego bateriami i nie należy podejmować takich prób.

POZOSTAŁE FUNKCJE

EQ – KOREKCJA DŹWIĘKU

Naciskać przycisk „EQ” na pilocie. Kolejne naciśnięcia zmieniają korekcję dźwięku w sposób następujący:

- 1 - CLASSIC
- 2 - ROCK
- 3 - POP
- 4 - JAZZ
- 5 - FLAT (NORMALNY)

Uwagi:

- Niemożliwość użycia funkcji w przypadku płyt MP3 nie oznacza winy odtwarzacza. Przyczyną mogą być warunki nagrywania takie jak sposób zapisania przez komputer, oprogramowanie do nagrywania, możliwości nośników etc.
- W przypadku płyt CD-RW, CD-R, funkcja może nie działać, w zależności od typu płyty.

TAG ID3 (TYLKO PŁYTY MP3)

- 1) Nacisnąć przycisk „INFO”, na wyświetlaczu LCD pojawi się tag ID3.
- 2) Nacisnąć przycisk ponownie, by zakończyć wyświetlanie tekstu.

Uwagi:

z powodu stosowania różnych rozwiązań funkcja ID3 może nie działać w niektórych przypadkach.

INTRO (ODTWARZANIE WSTĘPÓW UTWORÓW)

- 1) Nacisnąć jednokrotnie przycisk „INTRO”. Urządzenie zacznie odtwarzać 10-sekundowe wstępy kolejnych utworów.
- 2) Ponownie nacisnąć „INTRO”, by wrócić do normalnego trybu odtwarzania.
- 3) Funkcja niedostępna przy odtwarzaniu z listy zaprogramowanej.

MUTE (WYCISZENIE)

- 1) Nacisnąć przycisk „MUTE”, by wyciszyć dźwięk podczas odtwarzania.
- 2) Ponownie nacisnąć „MUTE”, by przywrócić dźwięk w poprzednim ustawieniu głośności.

RANDOM (ODTWARZANIE LOSOWE)

- 1) W czasie odtwarzania z płyty nacisnąć przycisk „RANDOM” na pilocie, urządzenie zacznie odtwarzać utwory w kolejności losowej.
- 2) Ponownie nacisnąć przycisk „RANDOM”, by zakończyć odtwarzanie w kolejności losowej.
- 3) Funkcja niedostępna przy odtwarzaniu z listy zaprogramowanej.

SLEEP (PRZECHODZENIE W TRYB UŚPIENIA)

- 1) Nacisnąć przycisk „SLEEP” na pilocie, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „SLEEP 90”. Oznacza on, że po 90 minutach urządzenie automatycznie przejdzie w tryb czuwania (Standby).
- 2) Naciskać raz po raz przycisk SLEEP, aby wybrać żądany czas, po którym urządzenie przejdzie w czas czuwania – kolejno do wyboru jest: 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20 i 10 minut.
- 3) Aby skasować ustawienia funkcji SLEEP naciskać przycisk SLEEP tyle razy, aż na wyświetlaczu pojawi się komunikat „SLEEP 00”.

AUX IN

Tryb AUX należy wybrać, jeśli chcemy słuchać zewnętrznych urządzeń audio, podłączonych do odtwarzacza za pomocą kabla 3,5mm Auxiliary Stereo. Naciskać przycisk „FUNCTION”, by wybrać tryb „AUX”.

- 1) Do podłączenia dowolnego zewnętrznego urządzenia audio należy użyć kabla z dwoma męskimi wtyczkami (słuchawkowymi lub Line Out) 3,5 mm. Wtyczkę należy włożyć do gniazda na przednim panelu odtwarzacza.
- 2) Rozpocząć odtwarzanie z urządzenia zewnętrznego. Wyregulować głośność w urządzeniu (aby uniknąć zniekształceń dźwięku, nie ustawiać zbyt dużej głośności). Można także regulować głośność samego odtwarzacza.
- 3) W celu zarządzania odtwarzaniem używać elementów sterowania urządzenia zewnętrznego.

USTAWIENIA ZEGARA

- 1) Nacisnąć przycisk „STANDBY”, aby urządzenie przeszło w stan czuwania.
- 2) Nacisnąć przycisk „CLOCK” i przytrzymać go przez kilka sekund, by przejść do trybu ustawiania zegara. Na wyświetlaczu pojawi się migający komunikat „24H”.
- 3) Ustawić format wyświetlania godziny (12H / 24H), naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -”.
- 4) Nacisnąć przycisk „CLOCK”, by zatwierdzić wybrany format, na wyświetlaczu pojawi się komunikat „AM 12:00” lub „PM 12:00” jeśli został ustawiony format 12H albo „00:00” jeśli wybrano 24H.
- 5) Naciskając przyciski „SKIP +” i „SKIP -” ustawić aktualną godzinę, nacisnąć przycisk „CLOCK” by zatwierdzić.
- 6) Naciskając przyciski „SKIP +” i „SKIP -” ustawić aktualną minutę, nacisnąć przycisk „CLOCK” by zatwierdzić.

Uwagi:

Ponieważ zegar jest ustawiany w trybie czuwania, wyświetlacz jest zaciemniony.

USTAWIENIA TIMERA

Timer można ustawić dopiero po dokonaniu ustawień zegara.

- 1) Nacisnąć przycisk „STANDBY”, aby przejść w stan czuwania.
- 2) Nacisnąć przycisk „TIMER”, by przejść do trybu ustawień timera.
- 3) Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „TIMER ON” oraz czas „AM 12:00” lub „PM 12:00” jeśli został ustawiony format 12H albo „00:00” jeśli wybrano 24H.
- 4) Naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -” ustawić żądaną godzinę, nacisnąć przycisk „TIMER” by zatwierdzić.
- 5) Naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -” ustawić żądaną minutę, nacisnąć przycisk „TIMER” by zatwierdzić.
- 6) Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „TIMER OFF” oraz czas AM 12:00 lub PM 12:00 jeśli został ustawiony format 12H albo 00:00 jeśli wybrano 24H.
- 7) Naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -” ustawić żądaną godzinę, nacisnąć przycisk „TIMER” by zatwierdzić.
- 8) Naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -” ustawić żądaną minutę, nacisnąć przycisk „TIMER” by zatwierdzić.
- 9) Na wyświetlaczu pojawi się źródło dźwięku – naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -” można wybrać CD, iPod’a lub radio. Wybrać żądane źródło i nacisnąć „TIMER” by zatwierdzić wybór.
- 10) Na wyświetlaczu pojawi się wybór poziomu dźwięku. Naciskając przyciski „SKIP +” lub „SKIP -” można regulować głośność alarmu, a następnie nacisnąć „TIMER” by zatwierdzić wybór.
- 11) Po zatwierdzeniu ustawień na wyświetlaczu pojawią się komunikaty o czasie włączenia („TIMER ON TIME”), wyłączenia („TIMER OFF TIME”) timera, źródle alarmu („INPUT SOURCE”) oraz poziomie głośności („VOLUME LEVEL”) a następnie urządzenie przejdzie w tryb czuwania.
- 12) Nacisnąć przycisk „TIMER”, by aktywować funkcję włączenia/wyłączenia timera.
- 13) Jeśli jest potrzeba dokonania zmian w ustawieniach timera, nacisnąć i przytrzymać przycisk „TIMER” przez 2 sekundy, w celu przejścia do trybu ustawień. Następnie zastosować kroki od 4.
- 14) Nacisnąć przycisk PLAY/PAUSE i przytrzymać przez okres ponad 5 sekund, by skasować wszystkie ustawienia timera. Następnie zastosować kroki od 4.

DRZEMKA

Funkcja drzemki jest aktywna po dokonaniu ustawień timera. Kiedy timer uaktywni się, można nacisnąć przycisk SNOOZE (DRZEMKA) na pilocie, by opóźnić alarm o 9 minut.

MENU / ENTER / MENU DN / MENU UP

Przyciski MENU / ENTER / MENU DN / MENU UP służą wyłącznie do odtwarzania z iPod’a / iPhone.

- Podczas odtwarzania z iPod’a / iPhone nacisnąć przycisk MENU, by wrócić do poprzedniego menu.
- Nacisnąć przycisk „ENTER” by wejść do wyboru menu/trybu.
- Za pomocą „MENU DN” lub „MENU UP” wybierać kolejne menu/katalog.
- Ponownie nacisnąć przycisk „MENU”, by wybrać żądane menu/katalog lub utwór.
- Gdy wszystkie żądane utwory zostaną wybrane, nacisnąć „ENTER”, by rozpocząć odtwarzanie.

SPECYFIKACJA

Wymiary / Waga (NETTO) - Jednostka główna: 222x140x165 mm / 1,7 kg
Wymiary / Waga (NETTO) - Głośniki: 160x140x190 mm / 0.9 kg (każdy)
Zasilanie z sieci 230V/50Hz
Moc wyjściowa 2 x 5W



OSTRZEŻENIE: ABY UNIKNĄĆ NIEBEZPIECZEŃSTWA POŻARU LUB PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE WOLNO WYSTAWIAĆ SPRZĘTU NA DZIAŁANIE DESZCZU BĄDŹ WILGOCI. URZĄDZENIE ODBIORCZE ZAWSZE WYŁĄCZYĆ Z GNIAZDKA, KIEDY NIE JEST UŻYWANE LUB PRZED NAPRAWĄ.

W URZĄDZENIU NIE MA ŻADNYCH CZĘŚCI, KTÓRE BY MÓGŁ ODBIORCĄSAMODZIELNIE NAPRAWIAĆ. NAPRAWĘ SPRZĘTU NALEŻY ZLECIĆ ODPOWIEDNIO PRZYGOTOWANEMU SERWISU AUTORYZACYJNEMU. URZĄDZENIE ZNAJDUJE SIĘ POD NIEBEZPIECZNYM NAPIĘCIEM.

Informacje o ochronie środowiska naturalnego

Materiały służące do zapakowania tego urządzenia zostały wykonane z materiałów łatwo rozdzielających się na 3 elementy: tektura, masa papierowa i rozciągnięty polietylen. Materiały te po demontażu mogą zostać zutylizowane przez wyspecjalizowaną spółkę. Prosimy, aby Państwo dotrzymywali miejscowe przepisy dotyczące obchodzenia się z papierami pakowymi, wyładowanymi bateriami i starymi urządzeniami.

Likwidacja zużytego sprzętu elektrycznego/elektronicznego oraz utylizacja baterii i akumulatorów



Ten symbol znajdujący się na produkcie, jego wyposażeniu lub opakowaniu oznacza, że z produktem nie można obchodzić jak z odpadami domowymi. Kiedy urządzenie lub bateria / akumulator będą nadawały się do wyrzucenia prosimy, aby Państwo przewieźli ten produkt na odpowiednie miejsce zbiorcze, gdzie zostanie przeprowadzona jego utylizacja

Na terenie Unii Europejskiej oraz w innych europejskich krajach znajdują się miejsca zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów.

Dzięki zapewnieniu właściwej utylizacji produktów mogą Państwo zapobiec możliwym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia. Mogłyby one wystąpić w wypadku nieodpowiedniego postępowania z odpadami elektronicznymi i elektrycznymi lub zużytymi bateriami i akumulatorami.

Utylizacja materiałów pomaga chronić źródła naturalne. Z tego powodu, prosimy nie wyrzucać starych elektrycznych i elektronicznych urządzeń oraz akumulatorów i baterii razem z odpadami domowymi.

Aby uzyskać więcej informacji o sposobach utylizacji starych urządzeń, należy skontaktować się z władzami lokalnymi, przedsiębiorstwem zajmującym się utylizacją odpadów lub sklepem, w którym został produkt kupiony

Projekt i specyfikacje niniejszego urządzenia mogą ulec zmianie bez dodatkowego powiadomienia

Producent: HP TRONIC Zlín, spol. s r.o., Prštné-Kútiky 637, Zlín, 760 01, Republika Czeska
Importer: DIGISON Polska sp. z o.o., ul. Krzemieniecka 46, Wrocław 54 613 Poland

WARNING

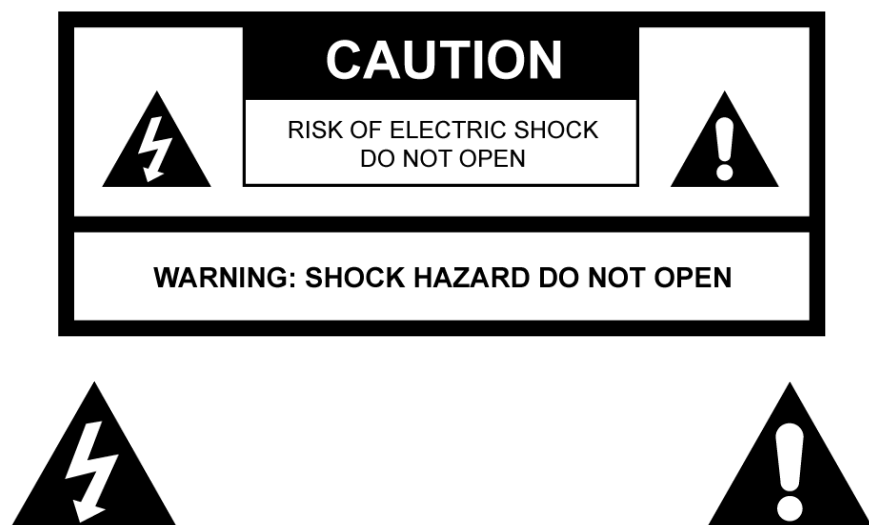
- 1) WARNING: Please refer the information on exterior bottom enclosure for electrical and safety information before installing or operating the apparatus.
- 2) WARNING: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or
- 3) WARNING: The battery (battery or batteries or battery pack) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- 4) WARNING: The mains plug is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.
- 5)  Invisible laser radiation when open and interlocks defeated.
Avoid exposure to beam of laser.
- 6)  Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.
- 7) No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- 8) Attention should be drawn to environmental aspects of battery disposal.
- 9) Use of the apparatus in moderate climates.
- 10) The rating and marking information are located at the bottom of the unit.
- 11) Excessive sound pressure from earphone and headphones can cause hearing loss.
- 12) The mains plug of unit should be obstructed or should be easily accessed during intended use.
- 13) To be completely disconnect the power input, the mains plug of apparatus shall be disconnected from the mains.

CAUTION

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced.
Replace only with the same or equivalent type

WARNING

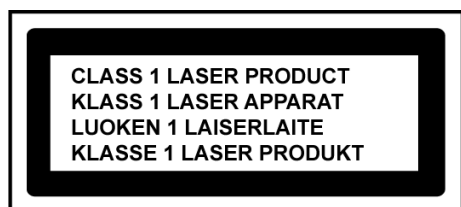
TO PREVENT FIRE OR SHOCK HAZARD DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.



LIGHTNING FLASH WITH ARROWHEAD SYMBOL - within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the products enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

EXCLAMATION POINT - within an equilateral triangle, is used to indicate that a specific component shall be replaced only by the component specified in that documentation for safety reason.

The following label has been affixed to the unit, listing the proper procedure for working with the laser beam:



CLASS 1 LASER PRODUCT LABEL

This label is attached to the place as illustrated to inform that the apparatus contains a laser component.



WARNING LABEL INFORMING OF RADIATION

This label is placed inside the unit. As shown in the illustration.

To warn against further measures on the unit. The equipment contains a laser radiating laser rays according to the limit of laser product of class 1.

SAFETY INSTRUCTIONS

- 1) **READ INSTRUCTIONS** - All the safety and operating instructions should be read before the appliance is operated.
- 2) **RETAIN INSTRUCTIONS** - The safety and operating instruction should be retained for future reference.
- 3) **HEED WARNINGS** - All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.
- 4) **FOLLOW INSTRUCTIONS** - All operating instructions should be followed.
- 5) **WATER AND MOISTURE** - The appliance should not be used near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, laundrytub, swimming pool or in a wet basement.
- 6) **VENTILATION** - The appliance should be situated so that its location or position does not interfere with its proper ventilation. Do not place on bed, sofa, rug or similar surface that may block the ventilation openings, in a built-in installation, such as a bookcase or cabinet that may impede the flow of air through the ventilation openings.
- 7) **HEAT** - The appliance should be situated away from heat sources such as radiators, stoves, or other appliances (including amplifiers) that produce heat.
- 8) **POWER SOURCE** - The appliance should be connected to power supply only of the type described in the operating instructions or as marked on the appliance.
- 9) **POWER CORD PROTECTION** - Power supply cords should be routed so that they are not likely to be walked on or pinched by items placed upon or against them.
- 10) **POWER LINES** - An outdoor antenna should be located away from power lines.
- 11) **OBJECT and LIQUID ENTRY** - Care should be taken so that objects do not fall and liquids are not spilled into the enclosure through openings.
- 12) **ESD WARNING** - The display does not function properly or no reaction to operation of any the control may due to the electrostatic discharge. Switch off and unplug the set. Reconnect after a few seconds.
- 13) **DAMAGE REQUIRING SERVICE** - The appliance should be serviced by qualified service personnel when:
 - a. The power-supply cord or plug has been damaged.
 - b. Objects have fallen into, or liquid has been spilled into the appliance enclosure.
 - c. The appliance has been exposed to rain.
 - d. The appliance has been dropped, or the enclosure damaged.
 - e. The appliance does not appear to operate normally.
- 14) **SERVICING** - The user should not attempt to service the appliance beyond that described in the user operating instructions. All other servicing should be referred to qualified service personnel.

Notes:

- a) Dirty or scratched CD may cause a skipping problem. Clean or replace the CD.
- b) If an error display or malfunction occurs, disconnect the AC cord and remove all the batteries. Then turn the power back on.

BEFORE OPERATION

Notes: CONCERNING COMPACT DISCS.

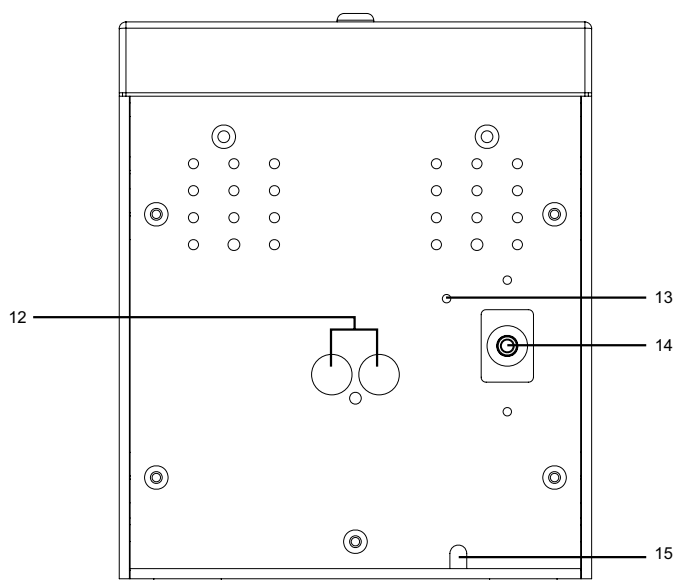
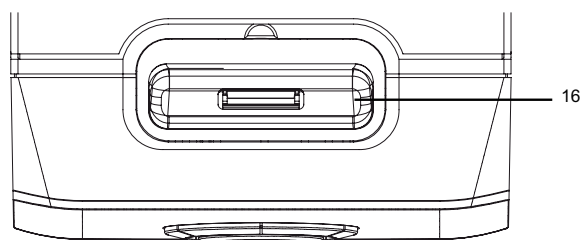
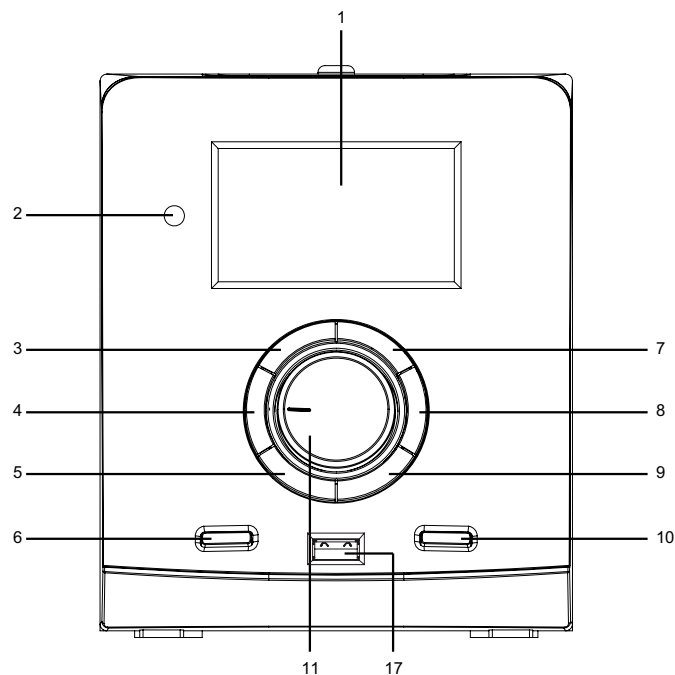
Since dirty, damaged or warped discs may damage the appliance, care should be taken of the followings items:



- a) Usable compact discs. Use only compact disc with the mark shown below.
- b) CD compact disc only with digital audio signals.

LOCATION OF CONTROL

- 1) LCD DISPLAY
- 2) REMOTE SENSOR
- 3) STOP
- 4) SKIP -
- 5) FOLDER DOWN
- 6) STANDBY
- 7) PLAY / PAUSE
- 8) SKIP +
- 9) FOLDER UP
- 10) FUNCTION
- 11) VOLUME CONTROL
- 12) SPEAKER JACKS (L / R)
- 13) FM ANTENNA
- 14) AUX-IN JACK
- 15) AC POWER CORD
- 16) IPOD / IPHONE DOCK
- 17) USB SLOT



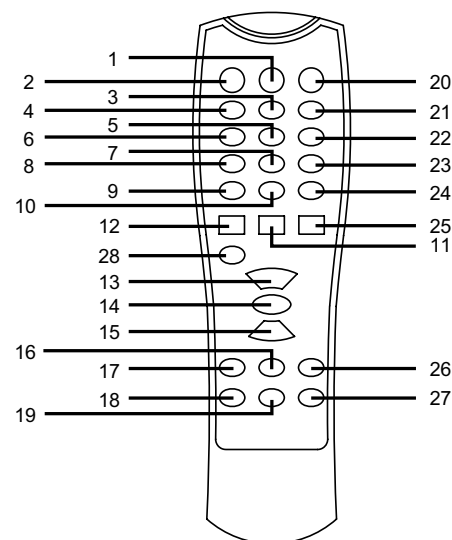
POWER SOURCE

AC POWER

You can power your appliance by plugging the AC power cord at the back of the appliance into a wall AC power outlet. Check that the rated voltage of your appliance matches your local voltage.

REMOTE CONTROL

- 1) CLOCK
- 2) STANDBY
- 3) PRE - DN
- 4) TIMER
- 5) SNOOZE
- 6) SLEEP
- 7) FOLDER +
- 8) FOLDER -
- 9) MONO / ST.
- 10) INFO
- 11) SKIP -
- 12) REPEAT
- 13) VOLUME +
- 14) PLAY / PAUSE
- 15) VOLUME -
- 16) MENU
- 17) EQ
- 18) MENU DN
- 19) ENTER
- 20) MUTE
- 21) PRE-UP
- 22) INTRO
- 23) MEMORY
- 24) RANDOM
- 25) SKIP +
- 26) FUNCTION
- 27) MENU UP
- 28) STOP



BATTERY INSTALLATION

Insert 2 x “AAA” size batteries into the battery compartment. Be sure that the batteries are inserted correctly to avoid damage to the remote control. Always remove the batteries when the remote control will not be used for a long period of time, as this will cause leakage to the batteries and subsequently damage to your set.

Notes:

- Use batteries of the same type. Never use different types of batteries together.
- If the distance required between the remote control and the appliance decreases, the batteries are exhausted. In this case replace the batteries with new one.

SENSOR WINDOW OF THE RECEIVER

- Even if the remote control is operated within the effective range, its operation may be impossible if there are any obstacles between the appliance and the remote control.
- If the remote control is operated near other appliances which generate infrared rays, or if other remote control devices using infrared rays are used near the appliance, it may operate incorrectly.

RADIO OPERATION

AUTOMATIC TUNING

- 1) Press the "FUNCTION" button to select "TUNER" mode.
- 2) Press and hold the "SKIP +" or "SKIP -" button over 3 seconds to start automatic tuning process.
- 3) When a station is tuned in the tuning process, it will stop automatically and you can listen to your desired station.

MANUAL TUNING

It is for selecting stations, which cannot be tuned automatically. (manual selection)

To tune a channel manually.

- Skip step 3 in the above procedures.
- In step 2, each time the "SKIP +" or "SKIP -" button is pressed momentarily (0.5 second or less), the frequency changes by a fixed step:
FM: 0.1 MHz steps

MEMORY PRESET

- 1) Repeat step 1 to 3 in the AUTOMATIC TUNING procedures.
- 2) Press the "MEMORY" button on the remote to start the preset process.
- 3) Display will show the memory sequence number and a flashing "01".
- 4) Press the "PRE-UP" or "PRE-DN -" button on the remote to determine the preset station number.
- 5) Press again the "MEMORY" button on the remote to preset your desired station.
- 6) Once all the stations were preset, press the "PRE-UP" or "PRE-DN -" button on the remote listen to your desired station.

Notes:

FM can be stored up to 30 stations.

MONO / STEREO

Press the "MONO / ST." button to achieve the best frequency.

CD / MP3 OPERATION

GENERAL OPERATION

PLAY / PAUSE ►||

Press to start playing CD / MP3 disc.
Press again to stop playing CD / MP3 operation temporarily.
Press again to resume playback.

SKIP + ►► &
SKIP - ◄◄

Press to go to the next track or back to the previous track.
Press and hold while playing until you find the point you want to play.

STOP ■

Press to stop all CD / MP3 operation.

PLAYBACK

- 1) Open the CD door and place a CD / MP3 disc with the label up in the CD compartment.
- 2) Close the CD door.
- 3) Press the "FUNCTION" button to select "CD / MP3" mode.
- 4) Focus search is performed if disc is inside.
Playback will start automatically from the first track.
- 5) Adjust the "VOLUME" control to the desired level.
- 6) Press the "PLAY / PAUSE" button when you want to stop playback temporarily.
- 7) Press the "STOP" button when finished.

FOLDER SELECT

Press the "FOLDER +" or "FOLDER -" button to select folder. (Folder select function can only operate if disc store with at least 2 directories / files.)

CD / MP3 OPERATION

PROGRAM

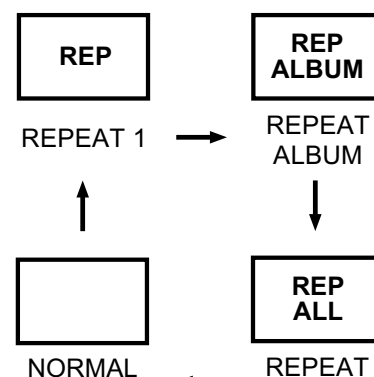
Be sure to press the "STOP" button before use.

- 1) For CD disc, press the "MEMORY" button, the display will show "00 P-01".
For MP3 disc, press the "MEMORY" button, the display will show "F00 P-01".
- 2) Select desired track by using the "SKIP +" or "SKIP -" button. (For MP3, select a desired album by pressing "FOLDER +" or "FOLDER -" button. And press "MEMORY" button to confirm folder number. The display will show "T00", select desired track by using the "SKIP +" or "SKIP -" button.)
- 3) Press the "MEMORY" button again to confirm desired track into the program memory.
- 4) Repeat step 2 and 3 to enter additional tracks into the program memory
- 5) When all the desired tracks have been programmed, press the "PLAY / PAUSE" button to play the disc in the order you have programmed.
- 6) Press the "STOP" button twice to terminate programmed playback.

REPEAT

Press the "REPEAT" key of remote control during playing CD / MP3 disc, each press switches the repeat function as follows:

- 1 – REPEAT 1
- 2 - REPEAT ALBUM (*MP3 ONLY)
- 3 - REPEAT ALL
- 4 - NORMAL PLAYBACK



USB OPERATION

GENERAL OPERATION

PLAY / PAUSE ►	Press to start playing tracks from the USB. Press again to stop playing USB operation temporarily. Press again to resume playback.
SKIP + ►► & SKIP - ◀◀	Press to go to the next track or back to the previous track. Press and hold while playing until you find the point of the sound.
STOP ■	Press to stop all USB operation.

PLAYBACK

- 1) Plug or slot in USB device to the port.
- 2) Press the "FUNCTION" button to select "USB" mode.
- 3) It will read and automatic playing USB.

PROGRAM, REPEAT

The operation of PROGRAM, REPEAT are as the same as that of CD / MP3. Please refer to CD / MP3 OPERATION.

iPOD DOCK

GENERAL OPERATION

PLAY / PAUSE ►	Press to start playing tracks from the iPod. Press again to stop playing iPod operation temporarily. Press again to resume playback.
SKIP + ►► & SKIP - ◀◀	Press to go to the next track or back to the previous track. Press and hold while playing until you find the point you want to play.
STOP ■	Press to stop all iPod operation.

PLAYBACK

- 1) Press the "FUNCTION" button to select "IPOD" mode.
- 2) When iPod is docked, the system will initialize the communication with iPod.
- 3) Power On command is sent to the iPod to wake up it.
- 4) Play command is sent afterward to auto play the iPod.
- 5) Corresponding command is sent to iPod when key is pressed.
- 6) Playback starts automatically. You can select available features (such as paly/pause, skip track, fast forward/backward, menu selection) during playback.

CHARGING

Charging iPod battery using the dock.

- In any mode, directly dock your iPod portable player on the cradle for charging.
- * Charging IPOD / IPHONE only can work when AC power supply. When the host use battery power, do not charging for IPOD / IPHONE.

OTHER FEATURES

EQ

Press the “EQ” button on remote control, each press switch the EQ function as follows:

- 1 - CLASSIC
- 2 - ROCK
- 3 - POP
- 4 - JAZZ
- 5 - FLAT (NORMAL)

Notes:

- The player not responsible for playability of MP3 in any case. Due to recording condition such as PC performance, writing software, media ability or etc.
- For CD-RW, CD-R, it may not be played according to the type of this disc.

ID3 TAG (FOR MP3 ONLY)

- 1) Press once “INFO” button, ID3 text will show on display.
- 2) Press again to terminate ID3 mode.

Notes:

Due to various solutions, ID3 text function may not be played.

INTRO

- 1) Press the “INTRO” button during play disc to play each song for 10 seconds.
- 2) Press the “INTRO” button again to resume normal playback.
- 3) Not available on memory playback.

MUTE

- 1) Press the “MUTE” button to stop the sound during playing disc.
- 2) Press the “MUTE” button again to resume the sound.

RANDOM

- 1) Press the “RANDOM” button on remote control during playing disc, the appliance will select and play a track randomly.
- 2) Press the “RANDOM” button again to terminate random mode.
- 3) The function is not available on program playback.

SLEEP

- 1) Press the “SLEEP” button on remote control, display will show “SLEEP 90”. That means, after 90 minutes, appliance will automatically turn to standby mode.
- 2) Press the “SLEEP” button again to select the automatically turn off time, from 90, 80, 70, 60, 50, 40, 30, 20, 10 minutes.
- 3) Press the “SLEEP” button to “SLEEP 00” to cancel sleep function.

AUX IN

Select AUX mode to listen to external audio devices connected through the 3.5mm Auxiliary Stereo Line-In jack. Press FUNCTION to select AUX mode.

- 1) Use a 3.5mm Male-to-Male Stereo cable to connect any external audio device with a 3.5mm Headphone or Line-Out jack to the AUX IN jack on the front panel of the appliance.
- 2) Start playback on the external audio device. Adjust the volume on the audio device (do not set the volume too high to avoid distortion). You may also adjust the volume on the appliance.
- 3) To control playback function, use the controls provided by the external audio device.

CLOCK SETTING

- 1) Press the "STANDBY" button to switch unit at standby mode.
- 2) Press the "CLOCK" button once to entry clock set mode. The display will show "24H" and flashing.
- 3) Adjust time format (12H / 24H) by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button.
- 4) Press the "CLOCK" button to confirm time format, display will show "AM 12:00" or "PM 12:00" if 12H format is set or "00:00" if 24H set.
- 5) Adjust hour by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "CLOCK" button to confirm.
- 6) Adjust minute by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "CLOCK" button to confirm.

Notes:

Because clock setting is at standby mode, the display is dim.

TIMER SETTING

Timer setting must be after completed clock setting.

- 1) Press the "STANDBY" button to switch unit at standby mode.
- 2) Press the "TIMER" button to entry timer set mode.
- 3) The display will show "TIMER ON", and AM 12:00 or PM 12:00 if 12H format is set or 00:00 if 24H is set.
- 4) Adjust hour by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "TIMER" button to confirm.
- 5) Adjust minute by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "TIMER" button to confirm.
- 6) The display will show "TIMER OFF", and AM 12:00 or PM 12:00 if 12H format is set or 00:00 if 24H is set.
- 7) Adjust hour by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "TIMER" button to confirm.
- 8) Adjust minute by pressing the "SKIP +" or "SKIP -" button, press the "TIMER" button to confirm.
- 9) The display show input source by pressing "SKIP +" or "SKIP -" (Chose CD, USB, CARD, i-Pod or Tuner). Chose the input and press "TIMER" button to confirm the selection.
- 10) The display show volume level pressing "SKIP +" or "SKIP -" to adjust the volume level and press "TIMER" button to confirm the selection.
- 11) After confirmation the unit display show "TIMER ON TIME", "TIMER OFF TIME", "INPUT SOURCE" and "VOLUME LEVEL" and unit go to standby mode.
- 12) Press the "TIMER" button to cancel or activate timer on / off function.
- 13) If you want to adjust the timer, press and hold "TIMER" button for 2 sec. It go to timer setting mode. Follow steps from 4.
- 14) Press and hold the "PLAY / PAUSE" button over 5 sec. to cancel all clock or timer setting. To set clock first and follow steps from 2.

SNOOZE

SNOOZE must be after completed timer setting.

When the timer is triggered. You may press the "SNOOZE" button to delay the alarm for another 9 minutes.

MENU / ENTER / MENU DN / MENU UP

MENU / ENTRE / MENU DN / MENU UP button is only for iPod / iPhone.

- When playing iPod / iPhone, press the "MENU" button to back to previous menu.
- Press the "ENTER" button to menu selection.
- Press the "MENU DN" or "MENU UP" to select next menu.
- Press the "ENTER" button again to select a desired menu or track.
- When All the desired tracks have been selected, pree the "ENTER" button to play.

SPECIFICATION

Dimension / Weight (NET) - Unit: 222x140x165 mm / 1,7 kg
 Dimension / Weight (NET) - Speaker: 160x140x190 mm / 0.9 kg (pc)
 Power source 230 V/50 Hz
 Power output 2 x 5W



WARNING: Do not use this product near water, in wet areas to avoid fire or injury of electric current. Always turn off the product when you don't use it or before a revision. There aren't any parts in this appliance which are reparable by consumer. Always appeal to a qualified authorized service. The product is under a dangerous tention.

Old electrical appliances, used batteries and accumulators disposal



This symbol appearing on the product, on the product accessories or on the product packing means that the product must not be disposed as household waste. When the product/battery durability is over, please, deliver the product or battery (if it is enclosed) to the respective collection point, where the electrical appliances or batteries will be recycled. The places, where the used electrical appliances are collected, exist in the European Union and in other European countries as well. By proper disposal of the product you can prevent possible negative impact on environment and human health, which might otherwise occur as a consequence of improper manipulation with the product or battery/accumulator. Recycling of materials contributes to protection of natural resources. Therefore, please, do not throw the old electrical appliances and batteries/accumulators in the household waste. Information, where it is possible to leave the old electrical appliances for free, is provided at your local authority, at the store where you have bought the product. Information, where you can leave the batteries and accumulators for free, is provided to you at the store, at your local authority.

We reserve the right to change technical specification.

Poznámky / Notatka / Notes:

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

Na výrobek uvedený v tomto záručním listu je poskytována záruka po dobu dvacet čtyři měsíců od data prodeje spotřebiteli.

Záruka se vztahuje na poruchy a závady, které v průběhu záruční doby vznikly chybou výroby nebo vadou použitých materiálů.

Výrobek je možno reklamovat u prodejce, který výrobek prodal spotřebiteli nebo v autorizovaném servisu.

Při reklamaci je nutné předložit: reklamovaný výrobek, originální nákupní doklad, ve kterém je zřetelně uveden typ výrobku a jeho datum prodeje spotřebiteli, případně tento řádně vyplněný záruční list.

Záruka platí pouze tehdy, je-li výrobek používán podle návodu k obsluze a připojen na správné síťové napětí.

Spotřebitel ztrácí nárok na záruční opravu nebo bezplatný servis v případě:

- zásahu do přístroje neoprávněnou osobou.
- nesprávné nebo neodborné montáže výrobku.
- poškození přístroje vlivem živelné pohromy.
- používání výrobku pro jiné účely, než je obvyklé.
- používání výrobku k profesionální či jiné výdělečné činnosti.
- používání výrobku s jiným než doporučeným příslušenstvím.
- nesprávné údržby výrobku.
- nepravdivého čištění výrobků zejména v případě, kdy je závada způsobena zbytky potravin, vlasů, domovního prachu nebo jiných nečistot.
- vystavení výrobku nepříznivému vnějšímu vlivu, zejména vniknutím cizích předmětů nebo tekutin (včetně elektrolytu z baterií) dovnitř.
- mechanického poškození výrobku způsobeného nesprávným používáním výrobku nebo jeho pádem.

Pokud zboží při uplatňování vady ze strany spotřebitele bude zasíláno poštou nebo přepravní službou, musí být zabaleno v obalu vhodném pro přepravu tak, aby se zabránilo poškození výrobku přepravou.

Aktuální seznam servisních středisek naleznete na: **www.hyundai-electronics.cz**

Případné další dotazy zasílejte na **info@hyundai-electronics.cz**

Veškeré náležitosti uvedené v tomto záručním listu platí pouze pro výrobky nakoupené a reklamované na území České Republiky.

Typ výrobku: **MS 908 DUIP3**

Datum prodeje:

Výrobní číslo:

Razítko a podpis prodávajícího:

ZÁRUČNÝ LIST**ZÁRUČNÉ PODMIENKY**

Na výrobok uvedený v tomto záručnom liste je poskytovaná záruka na dobu dvadsať štyri mesiacov od dátumu predaja spotrebiteľovi.

Záruka sa vzťahuje na poruchy a chyby, ktoré v priebehu záručnej doby vznikli chybou výroby alebo chybou použitých materiálov.

Výrobok je možné reklamovať u predajcu, ktorý výrobok predal spotrebiteľovi alebo v autorizovanom servise.

Pri reklamacii je nutné predložiť: reklamovaný výrobok, originálny nákupný doklad, v ktorom je zreteľne uvedený typ výrobku a jeho dátum predaja spotrebiteľovi prípadne tento riadne vyplnený záručný list.

Záruka platí iba vtedy, ak je výrobok používaný podľa návodu na obsluhu a pripojený na správne sieťové napätie.

Spotrebiteľ stráca nárok na záručnú opravu alebo bezplatný servis najmä v prípade:

- zásahu do prístroja neoprávnenou osobou.
- nesprávnej alebo neodbornej montáže výrobku.
- poškodenia prístroja vplyvom živeľnej pohromy.
- používania výrobku pre účely pre ktoré nie je určený.
- používania výrobku na profesionálne či iné zárobkové činnosti.
- používania výrobku s iným než doporučeným príslušenstvom.
- nesprávnej údržby výrobku.
- nepravidelného čistenia výrobku najmä v prípade, kedy je porucha spôsobená zvyškami potravín, vlasov, domového prachu alebo iných nečistôt.
- vystavenia výrobku nepriaznivému vonkajšiemu vplyvu, najmä vniknutím cudzích predmetov alebo tekutín (vrátane elektrolytu z batérií) dovnútra.
- mechanického poškodenia výrobku spôsobeného nesprávnym používaním výrobku alebo jeho pádom.

Pokiaľ výrobok pri uplatňovaní poruchy zo strany spotrebiteľa bude zasielaný poštou alebo prepravnou službou, musí byť zabalený v obale vhodnom pre prepravu tak, aby sa zabránilo poškodeniu výrobku prepravou.

Aktuálny zoznam servisných stredísk nájdete na: **www.hyundai-electronics.cz**

Prípadné ďalšie dotazy zasielajte **info@hyundai-electronics.cz**

Všetky náležitosti uvedené v tomto záručnom liste platia len pre výrobky nakúpené a reklamované na území Slovenskej Republiky.

Typ prístroja: **MS 908 DUIP3**

Dátum predaja:

Výrobné číslo:

Pečiatka a podpis predajca:

WARUNKI GWARANCJI

- 1) Niniejsza gwarancja dotyczy produktów produkowanych pod marką HYUNDAI, zakupionych w sklepach na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
- 2) Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty zakupu produktu.
- 3) Naprawy gwarancyjne odbywają się na koszt Gwaranta we wskazanym przez Gwaranta Autoryzowanym Zakładzie Serwisowym.
- 4) Gwarancją objęte są wady produktu spowodowane wadliwymi częściami i/lub defektami produkcyjnymi.
- 5) Gwarancja obowiązuje pod warunkiem dostarczenia do Autoryzowanego Zakładu Serwisowego urządzenia w kompletnym opakowaniu albo w opakowaniu gwarantującym bezpieczny transport wraz z kompletem akcesoriów oraz z poprawnie i czytelnie wypełnioną kartą gwarancyjną i dowodem zakupu (paragon, faktura VAT, etc.).
- 6) Autoryzowany Zakład Serwisowy może odmówić naprawy gwarancyjnej jeśli Karta Gwarancyjna nosić będzie widoczne ślady przeróbek, jeżeli numery produktów okażą się inne niż wpisane w karcie gwarancyjnej a także jeśli numer dokumentu zakupu oraz data zakupu na dokumencie różnią się z danymi na Karcie Gwarancyjnej.
- 7) Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Autoryzowany Zakład Serwisowy w terminie 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu do naprawy przez zakład serwisowy, termin ten może być przedłużony do 21 dni roboczych w przypadku konieczności sprowadzenia części zamiennych z zagranicy .
- 8) Gwarancją nie są objęte:
 - wadliwe działanie lub uszkodzenie spowodowane niewłaściwym użytkowaniem (np. znaczące zabrudzenie urządzenia, zarówno wewnątrz jak i na zewnątrz, zalanie płynami itp.) lub użytkowanie niezgodne z instrukcją obsługi i przepisami bezpieczeństwa
 - zużycie towaru przekraczające zakres zwykłego używania przez indywidualnego odbiorcę końcowego (zwłaszcza jeżeli był wykorzystywany do profesjonalnej lub innej czynności zarobkowej)
 - uszkodzenia spowodowane czynnikami zewnętrznymi (w tym: wylądowaniami atmosferycznymi, przepięciami sieci elektrycznej, środkami chemicznymi, czynnikami termicznymi) i działaniem osób trzecich
 - uszkodzenia powstałe w wyniku podłączenia urządzenia do niewłaściwej instalacji współpracującej z produktem
 - uszkodzenia powstałe w wyniku zalania wodą, użycia nieodpowiednich baterii (np. ładowanych powtórnie baterii nie będących akumulatorami)
 - produkty nie posiadające wypełnionej przez Sprzedawcę Karty Gwarancyjnej
 - produkty z naruszoną plombą gwarancyjną lub wyraźnymi oznakami ingerencji przez osoby trzecie (nie będące Autoryzowanym Zakładem Serwisowym lub nie działające w jego imieniu i nie będące przez niego upoważnionymi)
 - kable przyłączeniowe, piloty zdalnego sterowania, słuchawki, baterie
 - uszkodzenia powstałe wskutek niewłaściwej konserwacji urządzenia
 - uszkodzenia powstałe w wyniku zdarzeń losowych (np. powódź, pożar, klęski żywiołowe, wojna, zamieszki, inne nieprzewidziane okoliczności)
 - czynności związane ze zwykłą eksploatacją urządzenia (np. wymiana baterii)
 - zapisane na urządzeniu dane w formie elektronicznej (w szczególności Gwarant zastrzega sobie prawo do sformatowania nośników danych zawartych w urządzeniu, co może skutkować utratą danych na nich zapisanych)
 - **uszkodzenia (powodujące np. brak odpowiedzi urządzenia lub jego nie włączanie się) powstałe wskutek wgrania nieautoryzowanego oprogramowania.**
- 9) Jeżeli Autoryzowany Zakład Serwisowy stwierdzi, iż przyczyną awarii urządzenia są przypadki wymienione w pkt. 8 lub nie stwierdzi żadnego uszkodzenia, koszty serwisu oraz całkowite koszty transportu urządzenia pokrywa nabywca.

- 10) W wypadku wystąpienia wypadków wymienionych w pkt. 8 Autoryzowany Zakład Serwisowy wyceni naprawę urządzenia i na życzenie klienta może dokonać naprawy odpłatnej. Uszkodzenia urządzenia powstałe w wyniku wypadków opisanych w pkt. 8 powodują utratę gwarancji.
- 11) Wszelkie wadliwe produkty lub ich części, które zostały w ramach naprawy gwarancyjnej wymienione na nowe, stają się własnością Gwaranta.
- 12) W wypadku gdy naprawa urządzenia jest niemożliwa lub spowodowałaby przekroczenie terminów określonych w pkt. 7 a także kiedy naprawa wiązałaby się z poniesieniem przez Gwaranta kosztów niewspółmiernych do wartości urządzenia Gwarant może wymienić Klientowi urządzenie na nowe o takich samych lub wyższych parametrach.
W razie niedostarczenia urządzenia w komplecie Gwarant może wymienić jedynie zwrócone części urządzenia lub dokonać zwrotu zapłaconej ceny jednak wówczas jest upoważniony do odjęcia kosztu części zużytych lub nie dostarczonych przez użytkownika (np. baterii, słuchawek, zasilacza) wraz z reklamowanym urządzeniem.
- 13) Okres gwarancji przedłuża się o czas przebywania urządzenia w Autoryzowanym Zakładzie Serwisowym.
- 14) W wypadku utraty karty gwarancyjnej nie wydaje się jej duplikatu.
- 15) Producent może uchylić się od dotrzymania terminowości usługi gwarancyjnej gdy zaistnieją zakłócenia w działalności firmy spowodowane nieprzewidywalnymi okolicznościami (tj. niepokoje społeczne, klęski żywiołowe, ograniczenia importowe itp).
- 16) Gwarancja nie wyklucza, nie ogranicza ani nie zawiesza praw konsumenta wynikających z niezgodności towaru z umową sprzedaży.
- 17) W sprawach nieuregulowanych niniejszymi warunkami mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego.

Uszkodzenie wyposażenia nie jest automatycznie powodem dla bezpłatnej wymiany kompletnego urządzenia. Jeżeli reklamujesz słuchawki, pilota, kable przyłączeniowe lub inne akcesoria NIE PRZYSYŁAJ całego urządzenia. Skontaktuj się ze sprzedawcą lub producentem w celu uzgodnienia sposobu przeprowadzenia procedury reklamacyjnej bez konieczności przesyłania całego kompletu do serwisu.

Kontakt w sprawach serwisowych: Digison Polska Sp. z o.o., Tel. (071) 3577027, Fax. (071) 7234552, internet: <http://www.digison.pl/sonline/>, e-mail: serwis@digison.pl

Nazwa: MS 908 DUIP3	Pieczęć i podpis sprzedawcy:
Data sprzedaży:	
Numer serii:	
1. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:	2. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:
3. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:	4. Data Przyjęcia/Nr Naprawy/ Pieczęć i Podpis Serwisanta:

Poznámky / Notatka / Notes:

HYUNDAI